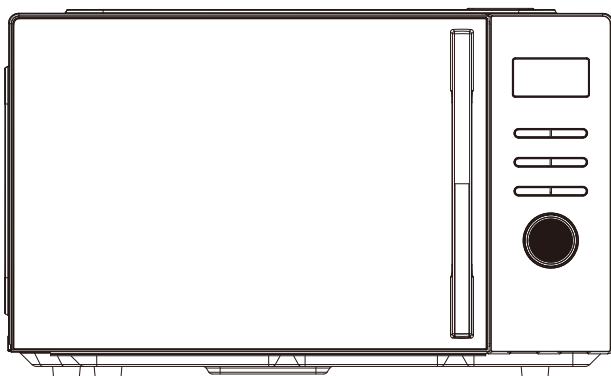


KERNAU

**INSTRUKCJA OBSŁUGI  
KUCHENKA MIKROFALOWA  
KFMO 2380 EGB**

---



## SZANOWNY KLIENCIE

Dziękujemy za zaufanie i wybór marki Kernau.

Wychodząc naprzeciw Twoim oczekiwaniom, nasze sprzęty produkujemy w wyspecjalizowanych fabrykach z wykorzystaniem najnowszych technologii oraz testujemy pod względem jakości. Aby wybrany przez Ciebie produkt służył Ci jak najdłużej, zapoznaj się ze wskazówkami dotyczącymi obsługi, czyszczenia i konserwacji, które znajdziesz poniżej. W niniejszej instrukcji chcemy Ci przedstawić wszystkie możliwości zakupionego produktu, a także przekazać kwestie związane z bezpieczeństwem, instalacją, optymalnymi ustawieniami i oszczędnym użytkowaniem. Znajdziesz tutaj cenne porady, jak najefektywniej korzystać z urządzenia zgodnie ze swoimi aktualnymi potrzebami.

Zakupiony przez Ciebie produkt został wyprodukowany w nowoczesnej i dbającej o ekologię fabryce.



### UWAGA

Niniejsza instrukcja obsługi ma zastosowanie do wielu modeli produktu. Twoje urządzenie może nie być wyposażone w niektóre funkcje wyszczególnione w instrukcji.

**Obrazy produktu mają charakter schematyczny.**

**Elementy oznaczone jako ( ) są opcjonalne**

| Ikona | Podpis                  | Opis   |
|-------|-------------------------|--|
|       | Ostrzeżenie             | Ryzyko poważnych obrażeń ciała lub śmierci           |
|       | Ryzyko porażenia prądem | Niebezpieczne napięcie                               |
|       | Pożar                   | Ryzyko pożaru  |
|       | Uwaga                   | Ryzyko powstania obrażeń ciała lub szkody majątkowej |
|       | Ważne/Uwaga             | Informacje dotyczące prawidłowego działania systemu  |
|       | Przeczytaj instrukcję   |  |

## SPIS TREŚCI

|  |           |
|--|-----------|
| <b>ROZDZIAŁ 1. Informacje dotyczące bezpieczeństwa .....</b> | <b>4</b>  |
| Informacje ogólne .....                                      | 4         |
| Bezpieczeństwo dzieci i osób wrażliwych .....                | 4         |
| Bezpieczeństwo elektryczne .....                             | 5         |
| Bezpieczeństwo użytkowania .....                             | 7         |
| Instalacja i ustawienie urządzenia .....                     | 9         |
| Konserwacja i czyszczenie .....                              | 10        |
| Kompatybilność elektromagnetyczna .....                      | 11        |
| Ochrona środowiska i utylizacja .....                        | 11        |
| <b>ROZDZIAŁ 2. Przegląd urządzenia .....</b>                 | <b>13</b> |
| <b>ROZDZIAŁ 3. Panel sterowania .....</b>                    | <b>14</b> |
| <b>ROZDZIAŁ 4. Funkcje urządzenia .....</b>                  | <b>15</b> |
| Funkcja mikrofal .....                                       | 15        |
| Funkcja rozmrażania .....                                    | 16        |
| Ustawianie zegara .....                                      | 17        |
| Programy automatyczne .....                                  | 17        |
| Funkcja grill .....  | 18        |
| Stop/Blokada .....   | 19        |
| Start/+30s .....   | 19        |
| Funkcja ekspres .....  | 20        |
| Blokada rodzicielska .....                                   | 20        |
| <b>ROZDZIAŁ 5. WSKAZÓWKI .....</b>                           | <b>20</b> |
| Wskazówki dotyczące gotowania .....                          | 20        |
| Wskazówki dotyczące przyborów .....                          | 22        |
| <b>ROZDZIAŁ 6. KONSERWACJA I CZYSZCZENIE .....</b>           | <b>23</b> |
| <b>ROZDZIAŁ 7. WYKRYWANIE I USUWANIE USTEREK .....</b>       | <b>24</b> |
| <b>ROZDZIAŁ 8. UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ .....</b>        | <b>26</b> |



## 1. INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

**PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA NALEŻY UWAŻNIE PRZECZYTAĆ PONIŻSZĄ INSTRUKCJĘ.**

### **Informacje ogólne**

W celu zapewnienia bezpieczeństwa oraz prawidłowego użytkowania urządzenia przed jego instalacją i pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi, w tym ze wszystkimi ostrzeżeniami i wskazówkami dotyczącymi bezpieczeństwa.

Instrukcję należy zachować na przyszłość. W przypadku przekazania urządzenia innemu użytkownikowi należy przekazać ją razem z urządzeniem, aby każda osoba korzystająca z urządzenia była odpowiednio poinformowana o zasadach jego użytkowania oraz bezpieczeństwa.

Urządzenie należy użytkować wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku:

- nieprawidłowej instalacji,
- użytkowania niezgodnego z niniejszą instrukcją,
- nieautoryzowanych modyfikacji urządzenia,
- stosowania nieoryginalnych części zamiennych.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w gospodarstwach domowych. Nie jest przeznaczone do zastosowań przemysłowych ani profesjonalnych.

### **Bezpieczeństwo dzieci i osób wrażliwych**

- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych wyłącznie pod nadzorem lub po uprzednim przeszkoleniu w zakresie bezpiecznego użytkowania oraz pod warunkiem, że rozumieją związane z tym zagrożenia.
- Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
- Dzieci poniżej 8. roku życia powinny korzystać z urządzenia wyłącznie pod stałą kontrolą.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Opakowanie urządzenia (folie, styropian, elementy plastikowe) należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Istnieje ryzyko uduszenia.
- Osoby z wszczepionymi implantami medycznymi (np. rozrusznikami serca) powinny skonsultować się z lekarzem lub producentem implantu przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia. Mimo spełniania norm bezpieczeństwa dotyczących ekranowania fal elektromagnetycznych, istnieje ryzyko wystąpienia zakłóceń pracy urządzenia medycznego.
- W przypadku wycofania urządzenia z użytkowania należy
  - odłączyć je od zasilania,
  - odciąć przewód zasilający możliwie blisko urządzenia.

### Bezpieczeństwo elektryczne



#### **OSTRZEŻENIE**

Wykonywanie jakichkolwiek czynności serwisowych lub naprawczych wymagających zdjęcia pokrywy dającej ochronę przed energią mikrofalową jest niebezpieczne dla osób nieposiadających stosownych kwalifikacji.



#### **OSTRZEŻENIE**

Nieprawidłowo wykonana instalacja może stwarzać poważne zagrożenie dla zdrowia i życia.



#### **OSTRZEŻENIE**

Jeżeli przewód zasilający ulegnie uszkodzeniu, musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub osobę o odpowiednich kwalifikacjach w celu uniknięcia zagrożenia.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie należy podłączać kilku urządzeń do tej samej listwy zasilającej. Mikrofala zawsze powinna być podłączona do dedykowanego jej gniazda elektrycznego o napięciu znamionowym zgodnym z napięciem podanym na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Zawsze używać dołączonego przewodu przyłączeniowego nowego urządzenia.
- Urządzenie musi być podłączone do prawidłowo zainstalowanego gniazda sieciowego z przewodem ochronnym (uziemieniem). Zabrania się usuwania styku ochronnego z wtyczki.
- Nie należy używać urządzenia, jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, bądź urządzenie nosi ślady uszkodzeń mechanicznych.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do pracy z zewnętrznymi urządzeniami sterującymi (np. timerami lub systemami zdalnego sterowania), o ile producent nie przewidział takiej funkcjonalności.
- Nie należy stosować przedłużaczy ani rozgałęźników wielogniazdowych.
- Nigdy nie należy odłączać urządzenia poprzez pociągnięcie za kabel. W celu wyjęcia wtyczki z gniazda należy zawsze mocno ją uchwycić i wyciągnąć zdecydowanym ruchem.
- Nigdy nie zanurzać obudowy z tworzywa sztucznego w wodzie.
- Wszelkie naprawy i wymiany elementów elektrycznych mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany serwis.
- Jeżeli przewód sieciowy jest za krótki i nie jest dostępny dłuższy przewód sieciowy, należy się skontaktować ze specjalistyczną firmą elektryczną, która dokona odpowiedniej adaptacji domowej instalacji elektrycznej.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA



### OSTRZEŻENIE

Podczas ustawiania urządzenia należy upewnić się, że przewód zasilający nie jest przytrzaśnięty lub uszkodzony, a także nie styka się z gorącymi powierzchniami.

## Bezpieczeństwo użytkowania



### OSTRZEŻENIE

Nie wolno ogrzewać płynów ani innych produktów spożywczych znajdujących się w szczelnych pojemnikach, gdyż mogą one wybuchnąć.



### OSTRZEŻENIE

Jeśli drzwiczki lub uszczelki drzwiczek są uszkodzone, nie wolno używać kuchenki, dopóki nie zostanie ona naprawiona przez przeszkoloną osobę.

- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do przygotowywania potraw.
- Kuchenka mikrofalowa jest przeznaczona wyłącznie do podgrzewania żywności i napojów; suszenie odzieży, podgrzewanie gąbek, kapci czy wilgotnych szmatek może prowadzić do zapłonu lub pożaru.
- Nie należy używać kuchenki do smażenia produktów spożywczych na głębokim tłuszczu. Brak możliwości precyzyjnej kontroli temperatury oleju wewnątrz komory stwarza wysokie ryzyko jego nagłego zapłonu i wybuchu pożaru.
- Do wyjmowania potraw należy używać rękawic kuchennych.
- Należy używać wyłącznie naczyń, które nadają się do użytku w kuchenkach mikrofalowych.
- Podczas gotowania mikrofalowego nie wolno używać metalowych pojemników na żywność i napoje.
- Podczas podgrzewania żywności w plastikowych lub papierowych pojemnikach należy obserwować kuchenkę ze względu na możliwość zapłonu.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Podczas przygotowywania popcornu (również przy użyciu dedykowanych programów automatycznych) proces musi odbywać się pod stałym nadzorem użytkownika. Zbyt długi czas podgrzewania może doprowadzić do przegrzania ziaren, ich zapłonu i pożaru wewnątrz urządzenia.
- Urządzenie należy użytkować wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych i chronić przed działaniem czynników atmosferycznych oraz nadmiernej wilgoci.
- Materiały łatwopalne nie powinny być przechowywane wewnątrz urządzenia ani w jego pobliżu.
- W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego lub jego izolacji nie należy korzystać z urządzenia.
- Przewód nie może stykać się z gorącymi powierzchniami, ostrymi krawędziami ani być zgniatany, załamany czy modyfikowany.
- Podczas korzystania z urządzenia należy dopilnować, aby dzieci trzymały się od niego w bezpiecznej odległości.
- W przypadku nieprawidłowej pracy należy natychmiast odłączyć urządzenie od zasilania.
- Nie należy stawać na urządzeniu ani umieszczać na nim żadnych przedmiotów (np. zapalonych świec lub papierosów, naczyń, chemikaliów, przedmiotów metalowych itp.).
- Nie należy stawiać na urządzeniu pojemnika z wodą.
- Nie należy nadmiernie zginać, skręcać ani zawiązywać przewodu zasilającego. Zabrania się przygniatacia go ciężkimi przedmiotami, przewieszania przez metalowe elementy oraz wsuwania w ciasne przestrzenie za urządzeniem lub między inne meble.
- Nie blokować otworów wentylacyjnych.
- W przypadku zaobserwowania dymu należy wyłączyć urządzenie lub odłączyć je od zasilania i zamknąć drzwiczki, aby zdusić płomień. Podgrzewanie napojów w kuchence mikrofalowej może spowodować opóźnione wrzenie, dlatego należy zachować ostrożność podczas obchodzenia się z pojemnikiem.
- Zawartość butelek do karmienia i słoiczków z jedzeniem dla niemowląt należy wymieszać lub wstrząsnąć, a przed



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

spożyciem należy sprawdzić temperaturę, aby uniknąć oparzeń.

- Podczas wyjmowania pojemników z urządzenia należy uważać, aby nie przesunąć talerza obrotowego.
- Jajka w skorupkach i całe jajka na twardo nie powinny być podgrzewane w kuchenkach mikrofalowych, ponieważ mogą eksplodować nawet po zakończeniu podgrzewania mikrofalowego.
- Po 15 minutach od podłączenia do sieci bez dalszej obsługi lub po zakończeniu gotowania urządzenie przejdzie w tryb czuwania. Pobór mocy w trybie czuwania nie przekroczy 0,8 W.

### **Instalacja i ustawienie urządzenia**

- Urządzenie należy rozpakować i sprawdzić pod kątem uszkodzeń transportowych. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń nie należy podłączać urządzenia do zasilania.
- Wokół urządzenia należy pozostawić odpowiednią ilość wolnego miejsca. Urządzenie należy instalować na płaskiej powierzchni.
- Nie należy instalować urządzenia w pomieszczeniach, w których mogą występować wycieki gazów łatwopalnych.
- Chronić urządzenie przed oddziaływaniami warunków atmosferycznych. Nie wystawiać go na działanie słońca, deszczu, śniegu, pyłu lub nadmiernej wilgoci.
- Nie należy instalować urządzenia za dekoracyjnymi drzwiczkami meblowymi.
- Urządzenie jest wolnostojące i nie może być zabudowane w meblach ani szafkach.
- Zasłanianie otworów przez elementy mebli lub instalacja urządzenia w pobliżu źródeł ciepła i bezpośredniego nasłonecznienia może prowadzić do jego przegrzania oraz nieprawidłowej pracy.
- Aby przygotować produkt do użycia, należy zapoznać się z informacjami z niniejszej instrukcji obsługi i instrukcjami instalacji oraz upewnić się, że instalacja elektryczna spełnia wymagania. Jeżeli tak nie jest, należy wezwać wykwalifikowanego technika w celu wykonania niezbędnych napraw. Za wykonanie tych czynności odpowiedzialny jest użytkownik.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Jeśli kuchenka nie jest używana, upewnić się, że jej pokrętła zawsze są w pozycji „0” (stop).
- Gniazdo zasilające musi być łatwo dostępne po instalacji.
- Jeśli gniazdo ścienne jest obluzowane, nie należy podłączać do niego wtyczki przewodu zasilającego.

### Konserwacja i czyszczenie



#### OSTRZEŻENIE

Do czyszczenia szklanych drzwiczek i innych powierzchni nie używać ściernych środków czyszczących ani skrobaczek. Mogą one zarysować powierzchnię, co może spowodować pęknięcie szkła drzwi lub uszkodzenie powierzchni.

- Przed czyszczeniem, konserwacją lub wymianą oświetlenia należy odłączyć urządzenie od zasilania.
- Do czyszczenia należy używać miękkiej ściereczki oraz łagodnych środków czyszczących przeznaczonych do urządzeń kuchennych.
- Urządzenia nie wolno czyścić za pomocą myjki parowej.
- Nie używać palnych sprayów, benzyny, kwasów ani wybielaczy do czyszczenia wnętrza.
- Do usuwania substancji obcych lub kurzu ze styków wtyczki przewodu zasilającego należy używać czystej, suchej szmatki. Do tego celu nie należy używać szmatki mokrej lub wilgotnej.
- Nieutrzymywanie kuchenki w czystości może prowadzić do pogorszenia stanu powierzchni, co może negatywnie wpłynąć na żywotność urządzenia i może spowodować niebezpieczną sytuację.
- Należy bezwzględnie dbać o czystość osłony magnetronu (małej płytki o strukturze miki, znajdującej się na bocznej ścianie wewnątrz komory). Pozostawienie na niej osadów z tłuszczu lub resztek żywności prowadzi do iskrzenia, wypalenia dziur w obudowie i trwałego uszkodzenia urządzenia, co nie podlega naprawie w ramach gwarancji.



## INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA



### **OSTRZEŻENIE**

Aby zapobiec pęknięciu szklanego talerza na skutek szoku termicznego, nie należy polewać go zimną wodą bezpośrednio po zakończeniu pracy urządzenia. Przed myciem lub zanurzeniem w wodzie należy odczekać co najmniej 20 minut, aż talerz samoistnie ostygnie.

### **Kompatybilność elektromagnetyczna**


Urządzenie jest przeznaczone do użytkowania w środowisku mieszkalnym.

Instalacja i użytkowanie muszą odbywać się zgodnie z niniejszą instrukcją.

Nieautoryzowane modyfikacje konstrukcji, stosowanie nieoryginalnych przewodów zasilających lub ingerencja w układ elektryczny mogą powodować zakłócenia elektromagnetyczne oraz utratę zgodności z wymaganiami UE.


### **Ochrona środowiska i utylizacja**

Urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2011/65/UE (RoHS) dotyczącą ograniczenia stosowania niektórych substancji niebezpiecznych w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym.

Materiały użyte w tym urządzeniu oznaczone symbolem  nadają się do recyklingu.

Urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2012/19/UE (WEEE) dotyczącą zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Produkt jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza, informującym o obowiązku selektywnej zbiórki.



Symbol na produkcie lub na jego opakowaniu wskazuje, że produkt ten nie może być traktowany jako odpad domowy. Zamiast tego należy go oddać do  odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Zapewnienie prawidłowej utylizacji tego produktu pomoże zapobiec potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, które mogłyby być spowodowane niewłaściwym obchodzeniem się z tym produktem. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tego produktu,



## INFORMACJE Z ZAKRESU BEZPIECZEŃSTWA

należy skontaktować się z lokalnymi władzami, firmą zajmującą się utylizacją odpadów lub sklepem, w którym został zakupiony produkt.

Projektowanie, produkcja i sprzedaż tego urządzenia są zgodne z wymaganiami bezpieczeństwa określonymi w odpowiednich przepisach Unii Europejskiej, w tym:

- Dyrektywa 2014/35/UE (LVD),
- Dyrektywa 2014/30/UE (EMC),
- Dyrektywa 2011/65/UE (RoHS),
- Dyrektywa 2012/19/UE (WEEE).

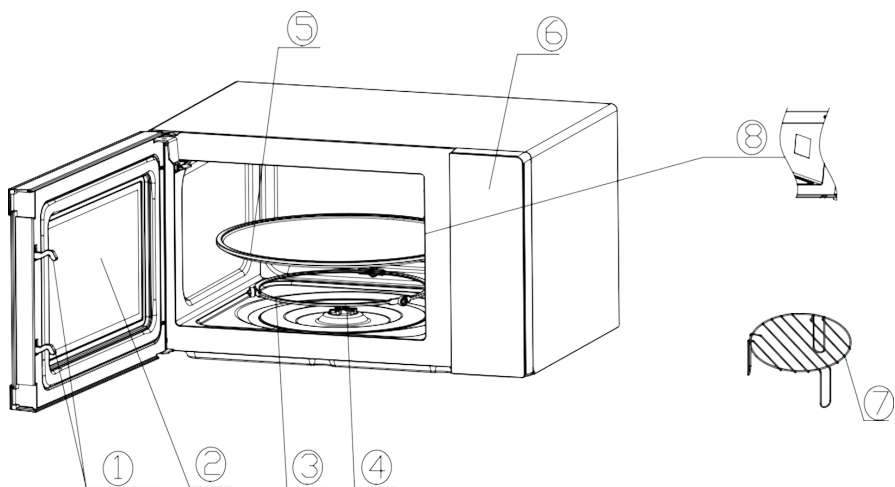


Urządzenie zostało przebadane zgodnie z właściwymi normami zharmonizowanymi, w szczególności EN 60335-1 oraz EN 60335-2-25.

- i** Dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia w związku z modernizacją konstrukcji urządzenia.
- i** Rysunki w tej instrukcji mają charakter schematyczny i mogą nie być zgodne z rzeczywistym wyglądem urządzenia.
- i** Wartości podane na oznaczeniach urządzenia lub w dostarczonych z nim dokumentacji zostały uzyskane w warunkach laboratoryjnych zgodnie z odpowiednimi normami. Wartości te mogą różnić się w zależności od użytkowania produktu i warunków otoczenia.

|                      |               |
|----------------------|---------------|
| Model:               | KFMO 2380 EGB |
| Napięcie znamionowe: | 230V~         |
| Częstotliwość:       | 50Hz          |
| Moc znamionowa:      | 800 W         |
| Moc grill:           | 1000 W        |
| Pojemność:           | 23 L          |

## 2. PRZEGLĄD URZĄDZENIA



### ELEMENTY URZĄDZENIA

1. Blokada drzwiczek
2. Okienko podglądowe
3. Pierścień obrotowy
4. Oś obrotu (Napęd)
5. Talerz obrotowy
6. Panel sterowania
7. Ruszt do grillowania
8. Osłona magnetronu (płytki mikowa)

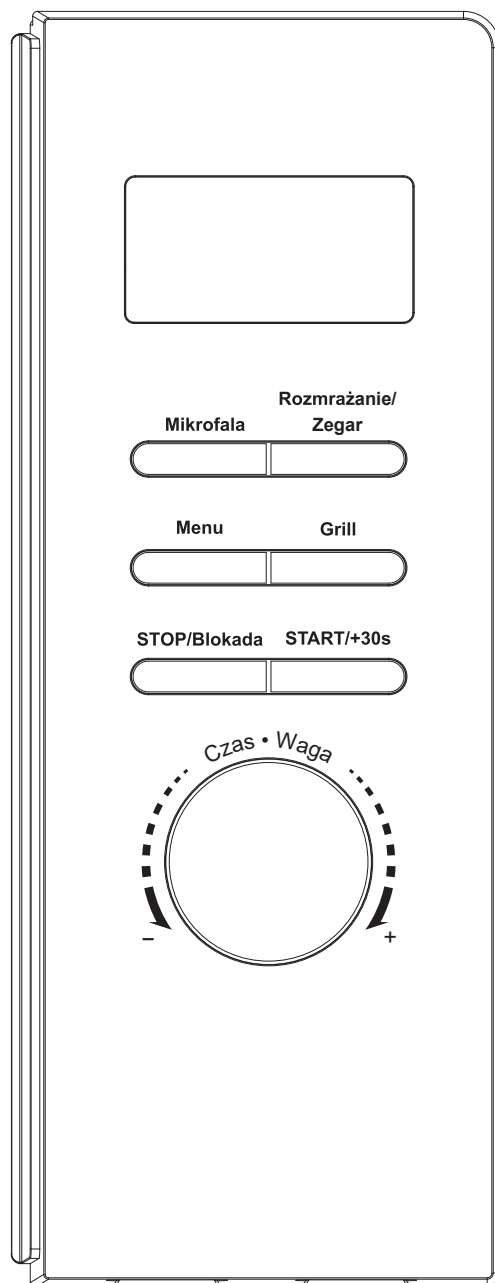
**UWAGA:** Nigdy nie należy zdejmować osłony magnetronu.

### PRZED GOTOWANIEM

Wyświetlacz zaświeci się po podłączeniu zasilania, a następnie przejdzie w stan gotowości i wyświetli 1:00.

Po 15 minutach od podłączenia do sieci bez dalszej obsługi lub po zakończeniu gotowania urządzenie przejdzie w tryb czuwania.

### 3. PANEL STEROWANIA



## 4. FUNKCJE URZĄDZENIA

### FUNKCJA MIKROFAL

Urządzenie oferuje pięć poziomów mocy mikrofal:  
100P, 80P, 50P, 30P oraz 10P.

Naciskaj przycisk „Micro.” wielokrotnie, aby wybrać żądany poziom mocy.

Obróć pokrętkę, aby ustawić czas gotowania. Dostępny zakres regulacji czasu wynosi od 0:10 do 60:00.

Po ustawieniu czasu gotowania naciśnij przycisk „START/+30s”, aby rozpocząć pracę.

Sygnal dźwiękowy (brzęczyk) powiadomi o zakończeniu pracy urządzenia.

| Poziom mocy          | Moc wyjściowa | Zastosowanie  |
|----------------------|---------------|---|
| WYSOKI (High)        | 100%          | Szybkie i dokładne gotowanie oraz podgrzewanie.       |
| ŚR. WYSOKI (M. High) | ≈80%          | Szybkie gotowanie i podgrzewanie potraw.              |
| ŚREDNI (Med)         | ≈50%          | Gotowanie na parze oraz wolne gotowanie potraw.       |
| ŚR. NISKI (M. Low)   | ≈30%          | Rozmrażanie żywności oraz topienie masła/czekolady.   |
| NISKI (Low)          | ≈10%          | Podtrzymywanie temperatury dań (utrzymywanie ciepła). |

- Maksymalny czas, jaki można ustawić, to 60 minut.
- Nigdy nie używaj rusztu do grillowania podczas gotowania mikrofalowego.
- Nigdy nie używaj pustej kuchenki.
- Przy maksymalnej mocy mikrofal, kuchenka automatycznie obniży moc po pewnym czasie gotowania, aby wydłużyć żywotność urządzenia.
- W przypadku obrócenia potrawy podczas pracy urządzenia należy nacisnąć przycisk START/+30s jeden raz, a zaprogramowana procedura gotowania będzie kontynuowana.
- Jeśli zamierzasz wyjąć potrawę przed upływem zaprogramowanego czasu, musisz raz nacisnąć przycisk STOP/BLOKADA, aby wyczyścić zaprogramowaną procedurę, aby uniknąć niezamierzonego działania przy następnym użyciu.

## FUNKCJA ROZMRAŻANIA

Urządzenie oferuje dwa tryby rozmrażania: dEF1 oraz dEF2.

dEF1: rozmrażanie według wagi.

dEF2: rozmrażanie według czasu.

Naciśnij przycisk [Rozmrażanie/ Zegar], aby wybrać tryb według wagi lub czasu – na wyświetlaczu pojawi się odpowiednio symbol “dEF1” lub “dEF2”.

Obróć pokrętko, aby ustawić wagę żywności lub czas rozmrażania.

Dla trybu dEF1 zakres wagowy wynosi od 100 do 1500 g.

Dla trybu dEF2 zakres czasowy wynosi od 0:10 do 60:00.

Po ustawieniu wagi lub czasu naciśnij przycisk „START/+30s”, aby rozpocząć pracę.

Sygnal dźwiękowy powiadomi o zakończeniu procesu.



### WAŻNE!

W trybie rozmrażania wagowego (dEF1) urządzenie wyemituje sygnał dźwiękowy w trakcie pracy, aby przypomnieć o konieczności obrócenia potrawy na drugą stronę.

Zalecenia dotyczące rozmrażania potraw:

|      |  |
|------|--|
| dEF1 | Do rozmrażania, zakres wagowy od 100 do 1500g. |
|------|--|

|      |  |
|------|--|
| dEF2 | Do rozmrażania, zakres czasu od 0:10 do 60:00. |
|------|--|



### WAŻNE!

- Konieczne jest obracanie żywności podczas pracy, aby uzyskać jednolity efekt.
- Zazwyczaj rozmrażanie trwa dłużej niż gotowanie.
- Jeśli żywność można pokroić nożem, proces rozmrażania można uznać za zakończony.
- Mikrofały wnikają na głębokość około 4 cm do większości produktów spożywczych
- Rozmrożoną żywność należy spożyć jak najszybciej, nie zaleca się wkładania jej z powrotem do lodówki i ponownego zamrażania.

## USTAWIANIE ZEGAR

W trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj przycisk „Rozmrażanie/Zegar” przez ponad 3 sekundy, aby przejść do trybu ustawiania zegara. Na wyświetlaczu zaczną migać cyfry godziny.

Ustaw właściwą godzinę, obracając pokrętko.

Po ustawieniu godziny naciśnij krótko przycisk „START/+30s”, aby zatwierdzić wybór i przejść do ustawiania minut.

Ustaw minuty, obracając pokrętko.

Po ustawieniu minut ponownie naciśnij krótko przycisk „START/+30s”, aby potwierdzić i wyjść z trybu ustawień.

## PROGRAMY AUTOMATYCZNE

Urządzenie posiada osiem programów automatycznych (oznaczonych od A.1 do A.8): ziemniaki, makaron, pizza, popcorn, warzywa, napoje, mięso oraz ryby.

Naciskaj przycisk „Menu” wielokrotnie, aby wybrać żądany program automatyczny. Na wyświetlaczu pojawią się symbole od A.1 do A.8.

Obróć pokrętko, aby wybrać wielkość porcji (wagę/ilość) dla danego menu. Wyświetlacz pokaże odpowiednią wartość.

Po wybraniu wielkości porcji naciśnij przycisk „START/+30s”, aby rozpocząć pracę.

Sygnal dźwiękowy powiadomi o zakończeniu pracy urządzenia.

| Program | Rodzaj   | Metoda                                    |
|---------|----------|---|
| A.1     | Ziemniak | Opcjonalne wagi to 250 g, 500 g i 750 g.  |
| A.2     | Makaron  | Opcjonalne gramatury to 50g, 100g i 150g. |
| A.3     | Pizza    | Opcjonalne wagi to 200 g i 400 g.         |
| A.4     | Popcorn  | Opcjonalna waga to 100g                   |

|     |         |  |
|-----|---------|--|
| A.5 | Warzywa | Opcjonalne wagi to 200 g, 400 g i 600 g.   |
| A.6 | Napój   | Opcjonalne wielkości porcji - 1 filiżanka, 2 filiżanki lub 3 filiżanki, każda po około 250 ml. |
| A.7 | Mięso   | Opcjonalne wagi to 200 g, 400 g i 600 g.   |
| A.8 | Ryby    | Opcjonalne wagi to 200g, 400g i 600g   |



### **WAŻNE!**

- Przyjmuje się, że temperatura potrawy przed rozpoczęciem gotowania wynosi 20–25°C. Wyższa lub niższa temperatura początkowa produktów będzie wymagała odpowiedniego wydłużenia lub skrócenia czasu gotowania.
- Temperatura, waga oraz kształt potrawy mają istotny wpływ na efekt końcowy. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek różnic w stosunku do parametrów podanych w powyższym menu, należy dostosować czas gotowania, aby uzyskać optymalny rezultat.

## **FUNKCJA GRILL**

Urządzenie oferuje trzy tryby pracy z użyciem grilla: G., C-1 oraz C-2. Są to odpowiednio: grill, tryb kombinowany 1 (grill + mikrofałe) oraz tryb kombinowany 2 (grill + mikrofałe).

Naciskaj przycisk „Grill” wielokrotnie, aby wybrać żądany tryb. Na wyświetlaczu pojawi się symbol „G.”, „C-1” lub „C-2”.

Obróć pokrętko, aby ustawić czas gotowania. Maksymalny czas, jaki można wprowadzić, to 60:00.

Po ustawieniu czasu naciśnij przycisk „START/+30s”, aby rozpocząć pracę.

Sygnal dźwiękowy powiadomi o zakończeniu pracy urządzenia.

|     |  |
|-----|--|
| G.  | Grill, element grzewczy będzie zasilany podczas pracy. Ma zastosowanie do zwijania cienkich mięs lub wieprzowiny, kiełbasy, skrzydełek kurczaka, ponieważ można uzyskać dobry brązowy kolor. |
| C-1 | Połączenie grilla i gotowania mikrofalowego. 30% mikrofal i 70% grilla.  |
| C-2 | Połączenie grillowania i gotowania w kuchence mikrofalowej. 55% mikrofal i 45% grilla.   |



### **OSTRZEŻENIE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

W trybie grilla wszystkie elementy kuchenki, a także ruszt i naczynia, mogą stać się bardzo gorące. Zachowaj szczególną ostrożność podczas wyjmowania jakichkolwiek przedmiotów z urządzenia. Używaj grubych łapek lub rękawic kuchennych, aby ZAPOBIEC OPARZENIOM.

### **STOP/BLOKADA**

Podczas ustawiania parametrów: naciśnięcie przycisku „STOP/BLOKADA” anuluje wprowadzone ustawienia i przywraca tryb gotowości.

Podczas pracy kuchenki: naciśnięcie przycisku „STOP/BLOKADA” wstrzymuje (pauzuje) pracę urządzenia.

W trybie wstrzymania (pauzy): ponowne naciśnięcie przycisku „STOP/BLOKADA” całkowicie anuluje program i przywraca tryb gotowości.

### **START/+30S**

Uruchomienie: Po ustawieniu czasu gotowania lub wagi potrawy naciśnij przycisk „START/+30s”, aby natychmiast rozpocząć pracę.

Wydłużanie czasu: Podczas pracy urządzenia każde naciśnięcie przycisku „START/+30s” wydłuża czas gotowania o 30 sekund.

## **FUNKCJA EKSPRES**

W trybie gotowości, po włożeniu jedzenia i zamknięciu drzwiczek, naciśnij przycisk „START/+30s”, aby szybko uruchomić kuchenkę mikrofalową.

Domyślny czas pracy wynosi 30 sekund.

Podczas pracy każde naciśnięcie przycisku „START/+30s” jeden raz dodaje kolejne 30 sekund.

Sygnał dźwiękowy powiadomi o zakończeniu operacji.

## **BLOKADA RODZICIELSKA**

Funkcja ta pozwala zablokować panel sterowania na czas czyszczenia lub aby zapobiec samodzielnej obsłudze urządzenia przez dzieci. W tym trybie wszystkie przyciski (oprócz „STOP/BLOKADA”) są nieaktywne.

**Włączanie blokady:** W trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj przycisk „STOP/BLOKADA” przez ponad 3 sekundy. Blokada zostanie aktywowana.

**Wyłączanie blokady:** Gdy blokada jest aktywna, naciśnij i przytrzymaj przycisk „STOP/BLOKADA” przez ponad 3 sekundy. Standardowe funkcje przycisków zostaną przywrócone.

# **5. WSKAZÓWKI**

## **WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE GOTOWANIA**

### **Rozmieszczenie produktów**

Grubsze części potrawy należy umieszczać przy zewnętrznej krawędzi naczynia, a cieńsze bliżej środka, rozkładając je równomiernie. O ile to możliwe, produkty nie powinny na siebie nachodzić.

### **Czas gotowania**

Gotowanie należy rozpocząć od krótkiego czasu ustawionego na programatorze. Po jego upływie należy ocenić stan potrawy i ewentualnie wydłużyć czas zgodnie z potrzebą. Zbyt długie gotowanie (przegrzanie) może doprowadzić do powstania dymu i przypaleń.

### **Równomierne gotowanie**

Potrawy takie jak kurczak, burgery czy steki powinny zostać obrócone na drugą stronę jeden raz w trakcie gotowania.

W zależności od rodzaju potrawy (jeśli dotyczy), należy ją raz lub dwa razy wymieszać w trakcie pracy urządzenia, zagarniając składniki od brzegów naczynia ku jego środkowi.

### **Czas oczekiwania (stabilizacja temperatury)**

Po zakończeniu odliczania czasu należy pozostawić potrawę wewnątrz kuchenki na odpowiednio długi czas. Pozwala to na dokończenie cyklu gotowania i stopniowe, równomierne wyrównanie temperatury wewnątrz produktu.

### **Sprawdzanie stopnia przygotowania**

Kolor i twardość potrawy pomagają określić, czy jest ona gotowa.

Oznaki gotowości to:

- Para wydobywająca się z całej potrawy, a nie tylko z jej krawędzi.
- Stawy drobiu dają się łatwo poruszać.
- Mięso wieprzowe lub drób nie wykazują śladów krwi (brak różowego osocza).
- Ryba jest nieprzezroczysta i łatwo rozdziela się pod naciskiem widelca.

### **Naczynia do zapiekania (Browning dish)**

W przypadku korzystania z naczyń do zapiekania (typu Crisp) lub pojemników samonagrzewających się, pod naczyniem należy zawsze umieścić żaroodporną podkładkę izolacyjną (np. porcelanowy talerz), aby zapobiec uszkodzeniu szklanego talerza obrotowego i pierścienia.

### **Folia spożywcza do kuchenek mikrofalowych**

Podczas przygotowywania potraw o wysokiej zawartości tłuszczu nie należy dopuszczać do bezpośredniego kontaktu folii z żywnością, ponieważ folia może ulec stopieniu.

### **Plastikowe naczynia do kuchenek mikrofalowych**

Niektóre plastikowe naczynia (nawet te oznaczone jako bezpieczne do mikrofalówek) mogą nie nadawać się do gotowania potraw o wysokiej zawartości tłuszczu i cukru. Należy również przestrzegać określonego czasu wstępnego nagrzewania.

## WYTYCZNE DOTYCZĄCE PRZYBORÓW

Zdecydowanie zaleca się używanie pojemników, które są odpowiednie i bezpieczne do gotowania w kuchenke mikrofalowej. Ogólnie rzecz biorąc, do gotowania w kuchenke mikrofalowej nadają się pojemniki wykonane z żaroodpornej ceramiki, szkła lub plastiku. Nigdy nie używaj metalowych pojemników do gotowania w kuchenke mikrofalowej i gotowania kombinowanego, ponieważ może dojść do iskrzenia. Można skorzystać z poniższej tabeli.

| Materia                       | Mikro | Grill | Combi | Rekomendacje   |
|-------------------------------|-------|-------|-------|--|
| Żaroodporna ceramika          | Tak   | Tak   | Tak   | Nie należy używać naczyń ceramicznych z metalową obwódką ani naczyń szklonych. Zaleca się stosowanie naczyń ceramicznych, żaroodpornych szklanych oraz plastikowych, które wytrzymują temperatury powyżej 120°C. |
| Żaroodporne tworzywo sztuczne | Tak   | Nie   | Nie   | Nie może być używany do długotrwałego gotowania w kuchenke mikrofalowej.   |
| Szkło żaroodporne             | Tak   | Tak   | Tak   |  |
| Folia z tworzywa sztucznego   | Tak   | Nie   | Nie   | Nie należy jej używać do gotowania mięsa lub kotletów, ponieważ zbyt wysoka temperatura może uszkodzić folię.  |
| Ruszt do grillowania          | Nie   | Tak   | Tak   | Stojak do grilla może być używany tylko w grillu i trybie kombinowanym.  |
| Metalowy pojemnik             | Nie   | Nie   | Nie   | Nie powinien być używany w kuchenke mikrofalowej. Kuchenka mikrofalowa nie może przeniknąć przez metal.  |
| Lakier                        | Nie   | Nie   | Nie   | Słaby. Odporny na ciepło. Nie można być używany do gotowanie w wysokiej temperaturze   |
| Bambus, drewno i papier       | Nie   | Nie   | Nie   | Słaby<br>Odporny na wysoką temperaturę. Nie można używać do gotowania w wysokiej temperaturze gotowania  |

## 6. KONSERWACJA I CZYSZCZENIE



### ZAGROŻENIE PORAZENIEM PRADEM

Przed przystąpieniem do czyszczenia należy zawsze odłączyć wtyczkę z gniazdka elektrycznego. Nigdy nie zanurzaj urządzenia ani przewodu zasilającego w wodzie.

#### Czyszczenie obudowy zewn trznej

Powierzchnie zewnętrzne: Przetrzyj obudowę miękką ściereczką zwilżoną w ciepłej wodzie z dodatkiem łagodnego detergentu. Następnie wytrzyj ją do sucha.

Panel sterowania: Zachowaj szczególną ostrożność. Wycieraj panel wyłącznik lekko wilgotną, miękką szmatką. Nie używaj nadmiernej ilości wody ani sprayów bezpośrednio na przyciski, aby uniknąć uszkodzenia elektroniki.

Drzwiczki: Regularnie czyść okienko po obu stronach oraz uszczelki, aby usunąć wszelkie zabrudzenia i odpryski tłuszczu. Czyste uszczelki gwarantują szczelne domykanie się urządzenia.

#### Czyszczenie wn trza kuchenki (komory)

Ścianki wewnętrzne: Resztki jedzenia i plamy tłuszczu należy usuwać na bieżąco. Nagromadzony tłuszcz może się przegrzewać, co grozi dymieniem, a nawet zapłonem. Do czyszczenia używaj wilgotnej ściereczki.

Gdy kuchenka mikrofalowa jest używana przez dłuższy czas, w jej wnętrzu mogą pojawić się specyficzne zapachy. Można je usunąć, stosując jedną z trzech poniższych metod:

1. Włóż kilka plasterów cytryny do kubka, a następnie podgrzewaj przy wysokiej mocy mikrofal przez 2–3 minuty.
2. Wstaw do kuchenki kubek z naparem z czerwonej herbaty i podgrzewaj przy wysokiej mocy mikrofal.
3. Włóż do kuchenki skórkę pomarańczową i podgrzewaj przy wysokiej mocy mikrofal przez 1 minutę.

Ośłona magnetronu (falowodu): Zawsze utrzymuj tę osłonę w czystości (znajduje się ona na bocznej ścianie wewnątrz komory). Zabrudzona osłona może doprowadzić do iskrzenia i trwałego uszkodzenia urządzenia.

**UWAGA:** Nigdy nie zdejmuj osłony magnetronu.

Dno komory: Regularnie wycieraj dno kuchenki, szczególnie pod pierścieniem obrotowym, aby zapobiec hałasom podczas pracy urządzenia.

### Aksesoria (Talerz i pierścień)

Szklany talerz obrotowy oraz pierścień z rolkami należy regularnie wyjmować i myć w ciepłej wodzie z płynem do naczyń.

Upewnij się, że akcesoria są całkowicie suche przed ponownym zamontowaniem ich w kuchence.

### Usuwanie uporczywych zabrudzeń i zapachów

Jeśli wnętrze kuchenki wymaga odświeżenia lub usunięcia zaschniętych plam:

- Wstaw do komory głęboką miskę wypełnioną szklanką wody z dodatkiem soku z jednej cytryny.
- Uruchom kuchenkę na najwyższej mocy na 5–10 minut. Para wodna zmiękczy zabrudzenia.
- Po zakończeniu pracy odczekaj chwilę, wyjmij naczynie i przetrzyj wnętrze suchą, miękką szmatką.

### Ogólne zalecenia eksploatacyjne

Środki czyszczące: Nigdy nie używaj metalowych druciaków, proszków szorujących, silnych środków chemicznych ani ostrych przedmiotów do skrobienia powierzchni. Mogą one porysować powłokę ochronną komory.

Wilgoć: Po gotowaniu potraw, które wydzielają dużo pary, wytrzyj skroploną wodę z drzwiczek i ścianek. Jest to naturalne zjawisko fizyczne.

Praca „na sucho”: Nigdy nie uruchamiaj pustej kuchenki mikrofalowej. Może to doprowadzić do przegrzania magnetronu i awarii sprzętu.

## 7. WYKRYWANIE I USUWANIE USTEREK

### Sytuacje normalne

|   |  |
|---|--|
| Kuchenka mikrofalowa zakłóca odbiór telewizyjny                                       | Odbiór radia i telewizji może być zakłócony przez pracę kuchenki. Zakłócenie to jest podobne do zakłóceń powodowanych przez małe urządzenia elektryczne, takie jak mikser, odkurzacz i wentylator elektryczny. Jest to sytuacja normalna.            |
| Przygaszone światło kuchenki  | Przy gotowaniu w kuchence z małą mocą światło może być przyćmione. Jest to sytuacja normalna.  |
| Para gromadzi się na drzwiczkach, gorące powietrze wychodzi przez otwory wentylacyjne | Podczas procesu gotowania, z żywności może wydzielać się para, która w większości wydobywa się z mikrofalni przez otwory wentylacyjne. Pozostała część gromadzi się w chłodnych miejscach, takich jak drzwiczki kuchenki. Jest to sytuacja normalna. |
| Kuchenka uruchomiona przypadkowo bez żywności w środku                                | Zabrania się uruchamiania kuchenki bez żywności w komorze kuchenki. Jest to bardzo niebezpieczne.  |

| Problem                       | Możliwa przyczyna   | Usunięcie problemu   |
|-------------------------------|---|--|
| Nie można uruchomić kuchenki. | 1. Przewód zasilający nie jest poprawnie włożony do gniazdka.           | Wymij wtyczkę z gniazdka. Następnie po 10 sekundach ponownie włóż wtyczkę do gniazdka.                           |
|                               | 2. Przepalenie bezpiecznika lub uruchomienie wyłącznika automatycznego. | Wymień bezpiecznik lub zresetuj wyłącznik automatyczny (po naprawie przez wykwalifikowany personel naszej firmy) |
|                               | 3. Problem z gniazdkiem.  | Zweryfikuj stan gniazdka używając w tym celu innego urządzenia elektrycznego.                                    |
| Kuchenka nie grzeje.          | 4. Drzwiczki nie są dobrze zamknięte.                                   | Zamknij prawidłowo drzwiczki.  |

Przed skontaktowaniem się z serwisem prosimy o wykonanie poniższych czynności sprawdzających:

Umieść jedną szklankę wody (ok. 150 ml) w szklanym naczyniu wewnątrz kuchenki i dokładnie zamknij drzwiczki. Lampka kuchenki powinna zgasnąć, jeśli drzwiczki są prawidłowo zamknięte. Uruchom kuchenkę na 1 minutę.

Czy lampka kuchenki się świeci?

Czy wentylator chłodzący działa? (Połóż dłoń nad tylnymi otworami wentylacyjnymi).

Czy talerz obrotowy się obraca? (Talerz może obracać się w prawo lub w lewo – jest to całkowicie normalne).

Czy woda wewnątrz kuchenki jest gorąca?

Jeśli odpowiedź na którekolwiek z powyższych pytań brzmi „NIE”, należy sprawdzić gniazdko ścienne oraz bezpieczniki w domowej skrzynce rozdzielczej.

Jeśli zarówno gniazdko, jak i bezpieczniki działają prawidłowo, należy **SKONTAKTOWAĆ SIĘ Z NAJBLIŻSZYM AUTORYZOWANYM CENTRUM SERWISOWYM.**

## 8. UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ

To urządzenie zostało zaprojektowane i wyprodukowane z wysokiej jakości materiałów i komponentów, które nadają się do ponownego użycia.

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady na produkcie (rys. A.) oznacza, że produkt podlega selektywnej zbiórce zgodnie z przepisami dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE. Jeśli na produkcie znajduje się symbol przekreślonego pojemnika na odpady (rys. B), oznacza to, że produkt zawiera baterie, które podlegają selektywnej zbiórce zgodnie z przepisami dyrektywy 2006/66/WE Parlamentu Europejskiego i Rady. Oznaczenie to wskazuje, że sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii (jeśli występują), po upływie okresu ich użytkowania, nie wolno wyrzucać razem z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi ze względu na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin i składników. Użytkownik jest obowiązany do oddania zużytego sprzętu i zużytych baterii (o ile występują) do punktów zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz zużytych baterii (o ile występują). Prowadzący takie punkty zbierania, w tym zbierający zużyty sprzęt, prowadzący zakłady przetwarzania, dystrybutorzy (sklepy), prowadzący punkty selektywnego zbierania odpadów komunalnych (jednostki gminne) oraz inne podmioty określone przepisami prawa tworzą odpowiedni system przekazywania takiego sprzętu.

Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu i baterii (jeśli występują) przyczynia się do uniknięcia szkodliwych konsekwencji dla zdrowia i środowiska, wynikających z możliwości obecności niebezpiecznych składników w sprzęcie i bateriach oraz niewłaściwego składowania i obchodzenia się z takim sprzętem i bateriami.

Gospodarstwo domowe odgrywa ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu, na którym to etapie kształtują się postawy przyczyniające się do zachowania wspólnego dobra, jakim jest czyste środowisko. Gospodarstwa domowe są również jednym z największych użytkowników drobnego sprzętu, a racjonalne gospodarowanie na tym etapie wpływa na odzysk surowców wtórnych.



Rys. A

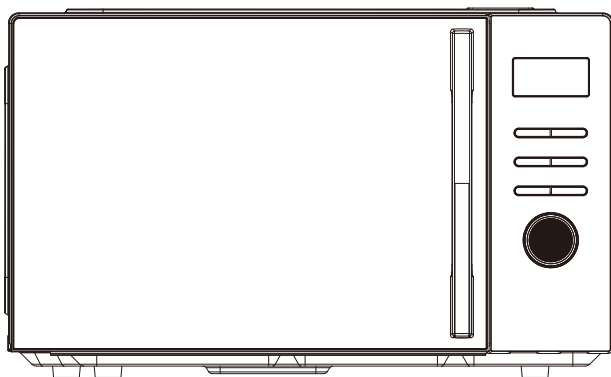


Li-FeS2  
Rys. B

**KERNAU**

**USER MANUAL  
MICROWAVE OVEN  
KFMO 2380 EGB**

---



## DEAR CUSTOMER,

Thank you for placing your trust in us and choosing the Kernau brand.







To meet your expectations, we manufacture our appliances in specialised factories using the latest technologies and subject them to rigorous quality testing. To ensure that the product you have chosen serves you for as long as possible, please read the instructions on operation, cleaning and maintenance provided below. In this manual, we aim to present all the features of the product you have purchased, as well as provide information on safety, installation, optimal settings and energy-efficient use. Here you will find valuable advice on how to use the appliance most effectively in line with your current needs.

The product you have purchased was manufactured in a modern, environmentally conscious factory.



This user manual applies to multiple product models. Your appliance may not be equipped with some of the features listed in the manual.

**The product images are for illustrative purposes only.  
Items marked with (\*) are optional.**

| Icon  | Caption                   | Description  |
|---|---------------------------|--|
|    | Warning                   | Risk of serious injury or death                            |
|  | Risk of electric shock    | Dangerous voltage  |
|  | Fire                      | Fire risk  |
|  | Note                      | Risk of personal injury or property damage                 |
|  | Important/<br>Please note | Information regarding the proper functioning of the system |
|  | Read the instructions     |  |

## CONTENTS

|  |           |
|--|-----------|
| <b>CHAPTER 1. Safety information</b> .....                 | <b>30</b> |
| General information .....                                  | 30        |
| Safety of children and vulnerable persons .....            | 30        |
| Electrical safety .....                                    | 31        |
| Safety during use .....                                    | 33        |
| Installation and positioning of the appliance .....        | 35        |
| Maintenance and cleaning .....                             | 36        |
| Electromagnetic compatibility .....                        | 37        |
| Environmental protection and disposal .....                | 37        |
| <b>CHAPTER 2. Overview of the device</b> .....             | <b>39</b> |
| <b>CHAPTER 3. Control panel</b> .....                      | <b>40</b> |
| <b>CHAPTER 4. Appliance functions</b> .....                | <b>41</b> |
| Microwave function .....                                   | 41        |
| Defrost function .....                                     | 42        |
| Setting the clock .....                                    | 43        |
| Automatic programmes .....                                 | 43        |
| Grill function .....                                       | 44        |
| Stop/Lock .....  | 45        |
| Start/+30s .....   | 45        |
| Express function .....                                     | 46        |
| Child lock .....   | 46        |
| <b>CHAPTER 5. TIPS</b> .....                               | <b>46</b> |
| Cooking tips .....   | 46        |
| Guidelines for utensils .....                              | 48        |
| <b>CHAPTER 6. MAINTENANCE AND CLEANING</b> .....           | <b>49</b> |
| <b>CHAPTER 7. TROUBLESHOOTING</b> .....                    | <b>50</b> |
| <b>CHAPTER 8. DISPOSAL OF END-OF-LIFE APPLIANCES</b> ..... | <b>52</b> |



**BEFORE USE THE DEVICE PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS CAREFULLY.**

### **General information**

To ensure safety and correct use of the device, please read this user manual thoroughly before installation and first use, including all warnings and safety instructions.

Keep this manual for future reference. If you pass the device on to another user, you must hand it over together with the device so that everyone using the device is properly informed about the rules for its use and safety.

The appliance must only be used for its intended purpose. The manufacturer accepts no liability for damage resulting from:

- incorrect installation,
- use not in accordance with these instructions,
- unauthorised modifications to the device,
- the use of non-original spare parts.

This appliance is intended solely for use in households. It is not intended for industrial or professional use.

### **Safety of children and vulnerable persons**

- The device may be used by children aged 8 years and over and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities only under supervision or after prior training in safe use, and provided that they understand the associated risks.
- Children should not play with the device.
- Children under 8 years of age should only use the appliance under constant supervision.



## SAFETY INFORMATION



- Cleaning and maintenance of the device must not be carried out by children without supervision.
- The device's packaging (plastic film, polystyrene, plastic components) must be kept out of the reach of children. There is a risk of suffocation.
- People with implanted medical devices (e.g. pacemakers) should consult their doctor or the device manufacturer before using this device. Although this device complies with safety standards regarding electromagnetic shielding, there is a risk of interference with the operation of medical devices.
- If the device is taken out of service,
  - disconnect it from the mains,
  - cut the power cable as close to the device as possible.

### Electrical safety



#### **WARNING**

Carrying out any servicing or repair work that requires the removal of the cover providing protection against microwave energy is dangerous for persons without the appropriate qualifications.



#### **WARNING**

Incorrect installation may pose a serious risk to health and life.



#### **WARNING**

If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, an authorised service centre or a suitably qualified person to avoid any risk.



## SAFETY INFORMATION



- Do not connect several appliances to the same power strip. The microwave should always be connected to a dedicated electrical socket with a rated voltage matching that stated on the appliance's rating plate.
- Always use the power cable supplied with the new appliance.
- The appliance must be connected to a correctly installed mains socket with a protective earth (grounding). Do not remove the protective earth pin from the plug.
- Do not use the appliance if the power cord is damaged or if the appliance shows signs of mechanical damage.
- The device is not designed to work with external control devices (e.g. timers or remote control systems), unless the manufacturer has provided for such functionality.
- Do not use extension leads or multi-socket adaptors.
- Never disconnect the device by pulling on the cable. To remove the plug from the socket, always grasp it firmly and pull it out with a decisive movement.
- Never immerse the plastic housing in water.
- All repairs and replacements of electrical components must be carried out exclusively by an authorised service centre.
- If the mains lead is too short and a longer one is not available, contact a qualified electrician to make the necessary modifications to your home's electrical installation.

**WARNING**

When positioning the appliance, ensure that the power cord is not trapped or damaged, and that it does not come into contact with hot surfaces.

**Safety in use****WARNING**

Do not heat liquids or other foodstuffs in sealed containers, as they may explode.

**WARNING**

If the door or door seals are damaged, do not use the cooker until it has been repaired by an authorised service centre.

- The appliance is intended solely for the preparation of food.
- The microwave oven is intended solely for heating food and drinks; drying clothes, heating sponges, slippers or damp cloths may lead to ignition or fire.
- Do not use the microwave to deep-fry food. The inability to precisely control the temperature of the oil inside the cavity poses a high risk of sudden ignition and fire.
- Always use oven gloves when removing food.
- Only use cookware that is suitable for use in microwave ovens.
- Do not use metal containers for food or drinks when cooking in the microwave.
- When heating food in plastic or paper containers, keep an eye on the microwave due to the risk of ignition.



## SAFETY INFORMATION



- When making popcorn (including when using dedicated automatic programmes), the process must be carried out under the user's constant supervision. Heating for too long may cause the kernels to overheat, ignite and start a fire inside the appliance.
- The appliance must only be used indoors and protected from the elements and excessive moisture.
- Flammable materials should not be stored inside the appliance or in its vicinity.
- If the power cord or its insulation is damaged, do not use the appliance.
- The cable must not come into contact with hot surfaces or sharp edges, nor should it be crushed, kinked or modified.
- When using the appliance, ensure that children keep a safe distance from it.
- If the appliance malfunctions, disconnect it from the mains immediately.
- Do not stand on the appliance or place any objects on it (e.g. lit candles or cigarettes, dishes, chemicals, metal objects, etc.).
- Do not place a container of water on the appliance.
- Do not bend, twist or tie the power cord excessively. Do not crush it with heavy objects, hang it over metal parts, or push it into tight spaces behind the appliance or between other furniture.
- Do not block the ventilation openings.
- If smoke is observed, switch off the appliance or disconnect it from the mains and close the door to smother the flames. Heating drinks in a microwave oven may cause delayed boiling, so take care when handling the container.
- The contents of feeding bottles and jars of baby food should be stirred or shaken, and before consumption, check the temperature to avoid burns.



- When removing containers from the appliance, take care not to dislodge the turntable.
- Eggs in their shells and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens, as they may explode even after microwave heating has finished.
- 15 minutes after plugged in and no further operation, or after cooking completion, the appliance will enter standby. Power measurement during standby mode will not exceed 0.8W.9

### **Installation and setup of the appliance**

- Unpack the appliance and check it for any damage caused during transport. If any damage is found, do not connect the appliance to the mains.
- Leave sufficient space around the appliance. The appliance must be installed on a flat surface.
- Do not install the device in rooms where flammable gases may be present.
- Protect the device from the elements. Do not expose it to sunlight, rain, snow, dust or excessive moisture.
- Do not install the device behind decorative furniture doors.
- The appliance is freestanding and must not be built into furniture or cupboards.
- Blocking the vents with furniture or installing the appliance near heat sources and direct sunlight may lead to overheating and malfunction.
- To prepare the product for use, please read the information in this user manual and the installation instructions, and ensure that the electrical installation meets the requirements. If this is not the case, call



## SAFETY INFORMATION



a qualified technician to carry out the necessary repairs. The user is responsible for carrying out these tasks.

- When the cooker is not in use, ensure that its knobs are always in the '0' (off) position.
- The power socket must be easily accessible after installation.
- If the wall socket is loose, do not plug the power cord into it.

### Maintenance and cleaning



#### WARNING

Do not use abrasive cleaning agents or scrapers to clean the glass door or other surfaces. These may scratch the surface, which could cause the glass door to crack or the surface to be damaged.

- Before cleaning, maintaining or replacing the lighting, disconnect the appliance from the mains.
- Use a soft cloth and mild cleaning agents designed for kitchen appliances.
- The appliance must not be cleaned with a steam cleaner.
- Do not use flammable sprays, petrol, acids or bleach to clean the interior.
- Use a clean, dry cloth to remove foreign matter or dust from the power cord plug contacts. Do not use a wet or damp cloth for this purpose.
- Failure to keep the cooker clean may lead to deterioration of the surface, which may adversely affect the appliance's service life and may result in a hazardous situation.
- It is essential to keep the magnetron shield (a small mica-like plate located on the side wall inside the cavity) clean. Allowing grease or food residues to accumulate on it can lead



## SAFETY INFORMATION



to sparking, burning holes in the housing and permanent damage to the appliance, which is not covered by the warranty.



### **WARNING**

To prevent the glass plate from cracking due to thermal shock, do not pour cold water over it immediately after the appliance has finished operating. Before washing or immersing it in water, wait at least 20 minutes for the plate to cool down naturally.


### **Electromagnetic compatibility**

The appliance is intended for domestic use. Installation and use must be carried out in accordance with these instructions.

Unauthorised modifications to the design, the use of non-original power cables or interference with the electrical system may cause electromagnetic interference and loss of compliance with EU requirements.

### **Environmental protection and disposal**

The appliance complies with Directive 2011/65/EU (RoHS) on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment.

Materials used in this appliance marked with the symbol  are recyclable.

The device complies with Directive 2012/19/EU (WEEE) on waste electrical and electronic equipment. The product is marked with the of a crossed-out wheellie bin, indicating the obligation for separate collection.



## SAFETY INFORMATION



The symbol on the product or its packaging indicates that this product must not be treated as household waste. Instead, it should be taken to a designated collection point for the recycling of electrical and

electronic equipment. Ensuring this product is disposed of correctly will help prevent potential negative consequences for the environment and human health that could result from improper handling of this product. For more detailed information on recycling this product, please contact your local authorities, a waste disposal company or the shop where the product was purchased.

The design, manufacture and sale of this appliance comply with the safety requirements set out in the relevant European Union regulations, including:

- Directive 2014/35/EU (LVD),
- Directive 2014/30/EU (EMC),
- Directive 2011/65/EU (RoHS),
- Directive 2012/19/EU (WEEE).

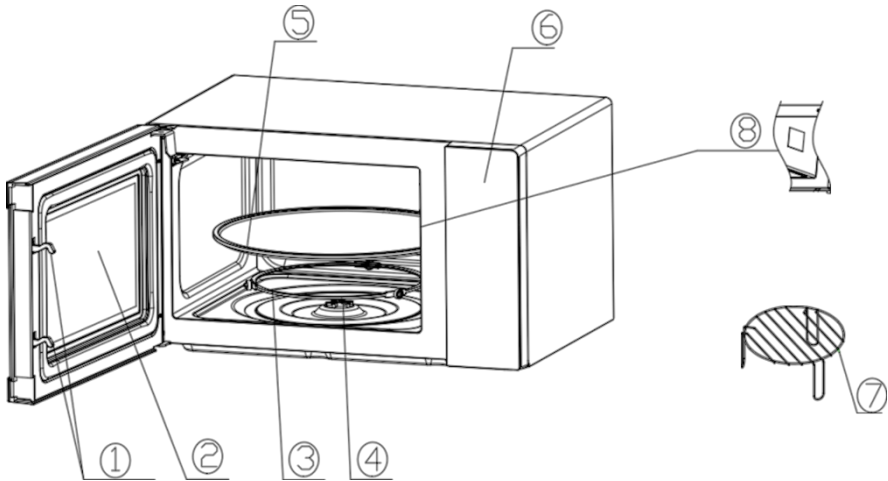


The appliance has been tested in accordance with the relevant harmonised standards, in particular EN 60335-1 and EN 60335-2-25.

- i** Technical specifications are subject to change without notice due to product design updates.
- i** The diagrams in this manual are schematic and may not correspond to the actual appearance of the device.
- i** The values stated on the device's markings or in the documentation supplied with it were obtained under laboratory conditions in accordance with the relevant standards. These values may vary depending on the product's use and environmental conditions.

|                |               |
|----------------|---------------|
| Model:         | KFMO 2380 EGB |
| Rated voltage: | 230V~         |
| Frequency:     | 50Hz          |
| Rated power:   | 800 W         |
| Grill power:   | 1000 W        |
| Capacity:      | 23 L          |

## 2. OVERVIEW OF THE DEVICE



### COMPONENTS OF THE APPLIANCE

1. Door lock
2. Viewing window
3. Rotating ring
4. Rotation axis (Drive)
5. Turntable
6. Control panel
7. Grill rack
8. Magnetron shield (mica plate)

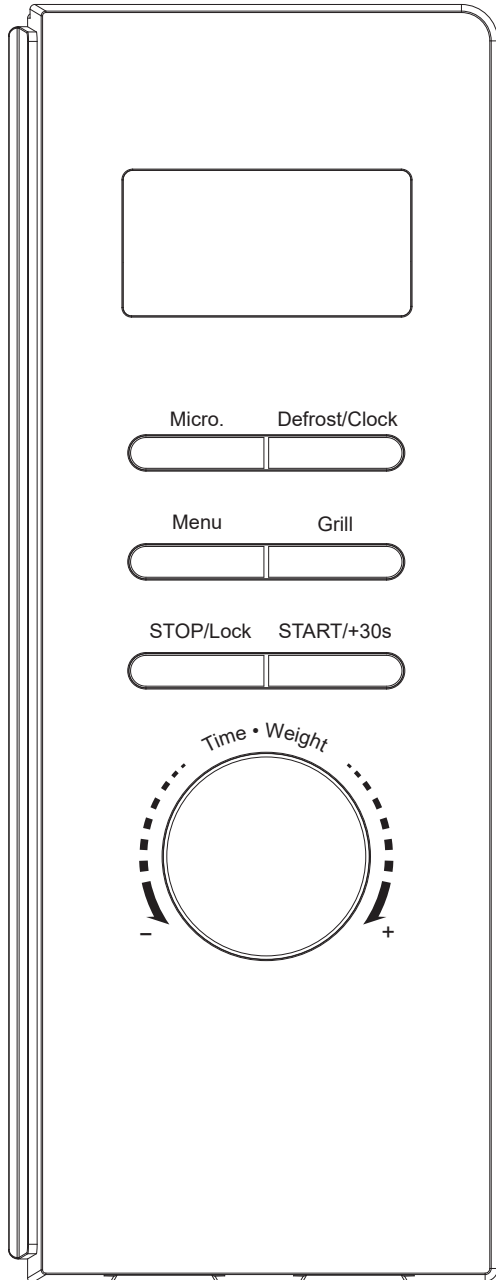
**CAUTION:** Never remove the magnetron shield.

### BEFORE COOKING

The display will light up when the power is connected, then go into standby mode and display 1:00.

15 minutes after plugged in and no further operation, or after cooking completion, the appliance will enter standby.

### 3. CONTROL PANEL



## 4. DEVICE FUNCTIONS

### MICROWAVE FUNCTION

The appliance offers five microwave power levels: 100P, 80P, 50P, 30P and 10P.

Press the 'Micro.' button repeatedly to select the desired power level.

Turn the dial to set the cooking time. The available time range is from 0:10 to 60:00.

Once the cooking time has been set, press the "START/+30s" button to start the appliance.

An audible signal (buzzer) will indicate when the appliance has finished.

| Power level           | Output power | Application                                   |
|-----------------------|--------------|---|
| HIGH                  | 100%         | Fast and precise cooking and reheating.       |
| MEDIUM-HIGH (M. High) | ≈80%         | Fast cooking and reheating of food.           |
| MEDIUM (Med)          | ≈50%         | Steaming and slow cooking.                    |
| MID-LOW (M. Low)      | ≈30%         | Defrosting food and melting butter/chocolate. |
| LOW                   | ≈10%         | Keeping food warm.                            |

- The maximum time that can be set is 60 minutes.
- Never use the grill rack during microwave cooking.
- Never use the microwave when it is empty.
- At maximum microwave power, the oven will automatically reduce the power after a certain cooking time to lengthen the service life.
- If you turn the food whilst the appliance is in operation, press the START/+30s button once, and the programmed cooking cycle will continue.
- If you intend to remove the food before the programmed time has elapsed, you must press the STOP/LOCK button once to clear the programmed cycle, to avoid unintended operation the next time it is used.

## DEFROST FUNCTION

The appliance offers two defrost modes: dEF1 and dEF2.

dEF1: defrosting by weight.

dEF2: defrosting by time.

Press the [Defrost/Clock] button to select the weight-based or time-based mode – the display will show 'dEF1' or 'dEF2' respectively.

Turn the dial to set the weight of the food or the defrosting time. For

dEF1 mode, the weight range is from 100 to 1500 g.

For dEF2 mode, the time range is from 0:10 to 60:00.

Once you have set the weight or time, press the "START/+30s" button to begin.

An audible signal will indicate when the process is complete.



### IMPORTANT!

In weight-based defrost mode (dEF1), the appliance will emit an audible signal during operation to remind you to turn the food over.

Recommendations for defrosting food:

|      |   |
|------|---|
| dEF1 | For defrosting, weight range from 100 to 1500g. |
|------|---|

|      |  |
|------|--|
| dEF2 | For defrosting, time range from 0:10 to 60:00. |
|------|--|



### IMPORTANT!

- It is necessary to turn the food during operation to achieve even results.
- Defrosting usually takes longer than cooking.
- If the food can be cut with a knife, the defrosting process can be considered complete.
- Microwaves penetrate to a depth of about 4 cm in most foods
- Defrosted food should be consumed as soon as possible; it is not recommended to put it back in the fridge and refreeze it.

## SETTING THE CLOCK

In standby mode, press and hold the 'Defrost/Clock' button for more than 3 seconds to enter clock setting mode. The hour digits will start flashing on the display.

Set the correct hour by turning the dial.

Once the hour is set, briefly press the "START/+30s" button to confirm your selection and proceed to setting the minutes.

Set the minutes by turning the dial.

Once the minutes have been set, briefly press the "START/+30s" button again to confirm and exit the setting mode.

## AUTOMATIC PROGRAMMES

The appliance has eight automatic programmes (labelled A.1 to A.8): potatoes, pasta, pizza, popcorn, vegetables, drinks, meat and fish.

Press the 'Menu' button repeatedly to select the desired automatic programme. The symbols A.1 to A.8 will appear on the display.

Turn the dial to select the portion size (weight/quantity) for the selected menu. The display will show the corresponding value.

Once you have selected the portion size, press the "START/+30s" button to start the cycle.

An audible signal will indicate when the appliance has finished.

| Program me | Type    | Method                                       |
|------------|---------|--|
| A.1        | Potato  | Optional weights are 250 g, 500 g and 750 g. |
| A.2        | Pasta   | Optional weights are 50g, 100g and 150g.     |
| A.3        | Pizza   | Optional weights are 200g and 400g.          |
| A.4        | Popcorn | The optional weight is 100 g                 |

|     |            |  |
|-----|------------|--|
| A.5 | Vegetables | Optional weights are 200g, 400g and 600g.                                    |
| A.6 | Beverage   | Optional portion sizes – 1 cup, 2 cups or 3 cups, each approximately 250 ml. |
| A.7 | Meat       | Optional weights are 200 g, 400 g and 600 g.                                 |
| A.8 | Fish       | Optional weights are 200g, 400g and 600g                                     |



### **IMPORTANT!**

- It is assumed that the temperature of the food before cooking begins is 20–25°C. A higher or lower initial temperature of the food will require the cooking time to be extended or reduced accordingly.
- The temperature, weight and shape of the food have a significant impact on the final result. If you notice any differences from the parameters given in the menu above, adjust the cooking time to achieve the best result.

## **GRILL FUNCTION**

The appliance offers three grill operating modes: G., C-1 and C-2. These are, respectively: grill, combination mode 1 (grill + microwave) and combination mode 2 (grill + microwave).

Press the “Grill” button repeatedly to select the desired mode. The display will show “G.”, “C-1” or “C-2”.

Turn the knob to set the cooking time. The maximum time that can be set is 60:00.

Once the time has been set, press the “START/+30s” button to start the appliance.

An audible signal will indicate when the appliance has finished.

|     |   |
|-----|---|
| G.  | The grill's heating element will be powered during operation. It is suitable for grilling thin cuts of meat or pork, sausages and chicken wings, as it produces a nice golden brown colour. |
| C-1 | A combination of grill and microwave cooking. 30% microwave and 70% grill.  |
| C-2 | A combination of grilling and microwave cooking. 55% microwave and 45% grill.   |



### **SAFETY WARNING**

In grill mode, all parts of the oven, as well as the grill rack and cookware, may become very hot. Take particular care when removing any items from the appliance. Use thick oven gloves or oven mitts to PREVENT BURNS.

### **STOP/LOCK**

When setting parameters: pressing the 'STOP/LOCK' button cancels the settings entered and returns the appliance to standby mode.

While the cooker is in operation: pressing the 'STOP/LOCK' button pauses the appliance.

In pause mode: pressing the "STOP/LOCK" button again cancels the programme completely and returns the appliance to standby mode.

### **START/+30S**

Starting: After setting the cooking time or the weight of the food, press the "START/+30s" button to start cooking immediately.

Extending the time: While the appliance is in operation, each press of the "START/+30s" button extends the cooking time by 30 seconds.

## **EXPRESS FUNCTION**

In standby mode, once you have placed the food inside and closed the door, press the “START/+30s” button to start the microwave quickly.

The default cooking time is 30 seconds.

During operation, each press of the “START/+30s” button adds another 30 seconds.

A beep will sound to indicate the end of the operation.

## **CHILD LOCK**

This function allows you to lock the control panel whilst cleaning or to prevent children from operating the appliance themselves. In this mode, all buttons (except “STOP/LOCK”) are disabled.

To activate the lock: In standby mode, press and hold the “STOP/LOCK” button for more than 3 seconds. The lock will be activated.

Deactivating the lock: When the lock is active, press and hold the “STOP/LOCK” button for more than 3 seconds. The standard button functions will be restored.

## **5. TIPS**

### **COOKING TIPS**

#### **Arranging the food**

Place thicker pieces of food towards the outer edge of the pan and thinner pieces closer to the centre, spreading them out evenly. Where possible, food should not overlap.

#### **Cooking time**

Start cooking by setting a short time on the timer. Once this time has elapsed, check the state of the food and, if necessary, extend the cooking time as required. Cooking for too long (overheating) may cause smoke and burning.

### **Even cooking**

Foods such as chicken, burgers or steaks should be turned over once during cooking.

Depending on the type of food (if applicable), stir it once or twice whilst the appliance is in operation, pushing the ingredients from the edges of the pan towards the centre.

### **Waiting time (temperature stabilisation)**

Once the timer has finished, leave the food inside the cooker for a sufficient amount of time. This allows the cooking cycle to complete and the temperature inside the food to even out gradually and evenly.

### **Checking doneness**

The colour and firmness of the food help to determine whether it is ready. Signs that it is ready include:

- Steam rising from the entire dish, not just from the edges.
- The joints of the poultry move easily.
- Pork or poultry meat shows no traces of blood (no pink plasma).
- Fish is opaque and flakes easily when pressed with a fork.

### **Baking dishes (Browning dish)**

When using baking dishes (such as Crisp dishes) or self-heating containers, always place a heat-resistant insulating mat (e.g. a porcelain plate) under the dish to prevent damage to the glass turntable and ring.

### **Microwave-safe cling film**

When preparing high-fat foods, do not allow the film to come into direct contact with the food, as the film may melt.

### **Plastic microwave-safe containers**

Some plastic containers (even those labelled as microwave-safe) may not be suitable for cooking foods with a high fat or sugar content. You should also observe the specified preheating time.

## GUIDELINES FOR UTENSILS

It is strongly recommended that you use containers that are suitable and safe for use in a microwave oven. Generally speaking, containers made of heat-resistant ceramic, glass or plastic are suitable for use in a microwave oven. Never use metal containers for cooking in a microwave oven or for combination cooking, as this may cause sparks. You can refer to the table below.

| Material               | Microwave | Grill | Combi | Recommendations   |
|------------------------|-----------|-------|-------|---|
| Heat-resistant ceramic | Yes       | Yes   | Yes   | Never use the ceramics which are decorated with metal rim or glazed. Recommend using ceramic, heat-resistant glass, and plastic containers that can withstand temperatures above 120°C. |
| Heat-resistant plastic | Yes       | No    | No    | Not suitable for prolonged cooking in a microwave oven.   |
| Heat-resistant glass   | Yes       | Yes   | Yes   |   |
| Plastic film           | Yes       | No    | No    | It should not be used for cooking meat or cutlets, as excessively high temperatures may damage the film.  |
| Grill grilling         | No        | Yes   | Yes   | The barbecue stand can be used only in the barbecue and combination modes.  |
| Metal container        | No        | No    | No    | It should not be used in a microwave oven. A microwave oven cannot penetrate through metal.   |
| Varnish                | No        | No    | No    | Poor. Heat-resistant. Must not be used for high-temperature cooking   |
| Bamboo, wood and paper | No        | No    | No    | Poor Heat-resistant. Not suitable for high-temperature cooking  |

## 6. MAINTENANCE AND CLEANING



### **RISK OF ELECTRIC SHOCK**

Always unplug the appliance from the mains before cleaning.  
Never immerse the appliance or the power cord in water.

#### **Cleaning the outer casing**

External surfaces: Wipe the casing with a soft cloth dampened with warm water and a mild detergent. Then wipe it dry.

Control panel: Take particular care. Wipe the panel only with a slightly damp, soft cloth. Do not use excessive amounts of water or sprays directly on the buttons to avoid damaging the electronics.

Door: Clean the window on both sides and the seals regularly to remove any dirt and grease splashes. Clean seals ensure the appliance closes properly.

#### **Cleaning the interior of the oven (cavity)**

Interior walls: Food residues and grease stains should be removed as they occur. Accumulated grease can overheat, posing a risk of smoking or even catching fire. Use a damp cloth for cleaning.

When a microwave oven is used for a long time, specific odours may develop inside it. These can be removed using one of the three methods below:

1. Place a few slices of lemon in a mug, then heat on high power for 2–3 minutes.
2. Place a mug of red tea in the microwave and heat on high power.
3. Place the orange peel in the microwave and heat on high for 1 minute.

Microwave (waveguide) shield: Always keep this shield clean (it is located on the side wall inside the cavity). A dirty shield can cause sparking and permanent damage to the appliance.

**CAUTION:** Never remove the magnetron shield.

Base of the cavity: Wipe the base of the cooker regularly, particularly under the turntable, to prevent noise during operation.

### Accessories (Turntable and ring)

The glass turntable and the ring with rollers should be removed regularly and washed in warm water with washing-up liquid.

Ensure that the accessories are completely dry before re-installing them in the microwave.

### Removing stubborn stains and odours

If the interior of the cooker needs freshening up or dried-on stains need removing:

- a. Place a deep bowl filled with a glass of water and the juice of one lemon inside the oven.
- b. Turn the cooker on at full power for 5–10 minutes. The steam will soften the dirt.
- c. Once the cycle has finished, wait a moment, remove the pan and wipe the inside with a dry, soft cloth.

### General operating instructions

**Cleaning agents:** Never use metal scourers, abrasive powders, strong chemicals or sharp objects to scrape the surface. These may scratch the protective coating of the oven cavity.

**Moisture:** After cooking dishes that produce a lot of steam, wipe any condensation from the door and walls. This is a natural physical phenomenon.

**Running the microwave empty:** Never run the microwave oven when it is empty. This may cause the magnetron to overheat and result in equipment failure.

## 7. TROUBLESHOOTING

| Normal situations   |  |
|---|--|
| The microwave oven interferes with TV reception                                 | Reception of radio and television may be disrupted by the operation of the microwave. This interference is similar to that caused by small electrical appliances such as a mixer, a vacuum cleaner and an electric fan. This is a normal occurrence. |
| Dimmer light on the cooker  | When cooking in the oven at a low setting, the light may be dimmed. This is normal.  |
| Steam accumulates on the door, hot air escapes through the ventilation openings | During cooking, steam may be released from the food, most of which escapes from the microwave through the ventilation holes. The rest collects in cool areas, such as the microwave door. This is normal.  |
| The oven accidentally started without food inside                               | It is forbidden to start the microwave with no food inside the cooking chamber. This is very dangerous.  |

| <b>Problem</b>                    | <b>Possible cause</b>                                      | <b>Solution</b>  |
|-----------------------------------|--|--|
| The cooker cannot be switched on. | 1. The power cord is not properly plugged into the socket. | Unplug the appliance from the socket. Then, after 10 seconds, plug it back in.                       |
|                                   | 2. The fuse has blown or the circuit breaker has tripped.  | Replace the fuse or reset the circuit breaker (after repair by qualified personnel from our company) |
|                                   | 3. Problem with the socket.                                | Check the condition of the socket by plugging in another electrical appliance.                       |
| The cooker is not heating up.     | 4. The door is not closed properly.                        | Close the door properly.   |

Before contacting customer service, please carry out the following checks:

Place one glass of water (approx. 150 ml) in a glass container inside the cooker and close the door properly. The cooker light should go out if the door is closed properly. Run the cooker for 1 minute.

Is the oven light on?

Is the cooling fan working? (Place your hand over the rear ventilation openings).

Does the turntable rotate? (The turntable may rotate clockwise or anti-clockwise – this is completely normal).

Is the water inside the cooker hot?

If the answer to any of the above questions is 'NO', check the wall socket and the fuses in your home's fuse box.

If both the socket and the fuses are working properly, please **CONTACT YOUR NEAREST AUTHORISED SERVICE CENTRE.**

## 8. DISPOSAL OF USED APPLIANCES

This appliance has been designed and manufactured using high-quality materials and components that are suitable for reuse.

The crossed-out wheelee bin symbol on the product (Fig. A) indicates that the product is subject to separate collection in accordance with the provisions of Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council. If the crossed-out wheelee bin symbol (Fig. B) appears on the product, this indicates that the product contains batteries which are subject to separate collection in accordance with the provisions of Directive 2006/66/EC of the European Parliament and of the Council. This symbol indicates that electrical and electronic equipment and batteries (if present) must not be disposed of with other household waste at the end of their useful life. Waste equipment may have a harmful impact on the environment and human health due to the potential presence of hazardous substances, mixtures and components. The user is obliged to return used equipment and used batteries (if any) to collection points for used electrical and electronic equipment and used batteries (if any). Operators of such collection points, including those collecting waste equipment, operators of treatment facilities, distributors (shops), operators of municipal waste sorting facilities (local authorities) and other entities specified by law establish an appropriate system for the handover of such equipment.

The proper disposal of waste equipment and batteries (where applicable) helps to prevent harmful consequences for health and the environment resulting from the potential presence of hazardous components in the equipment and batteries, as well as from the improper storage and handling of such equipment and batteries.

Households play an important role in contributing to the reuse and recovery, including recycling, of waste equipment; it is at this stage that attitudes are formed which contribute to the preservation of the common good, namely a clean environment. Households are also among the largest users of small appliances, and sound management at this stage influences the recovery of secondary raw materials.



Rys. A

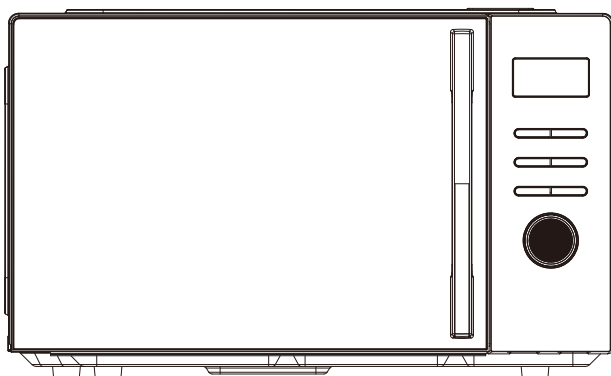


Li-FeS2  
Rys. B

KERNAU

**NÁVOD K POUŽITÍ  
MIKROVLNNÁ TROUBA  
KFMO 2380 EGB**

---



## VÁŽENÝ ZÁKAZNÍKU,

děkujeme Vám za důvěru, kterou jste nám projevili, a za to, že jste si vybrali značku Kernau.

Abychom splnili Vaše očekávání, vyrábíme naše spotřebiče ve specializovaných továrnách s využitím nejmodernějších technologií a podrobuje je přísným testům kvality. Aby Vám vámi vybraný výrobek sloužil co nejdéle, přečtěte si prosím níže uvedené pokyny k obsluze, čištění a údržbě. V tomto návodu se snažíme představit všechny funkce zakoupeného produktu a poskytnout informace o bezpečnosti, instalaci, optimálním nastavení a energeticky úsporném používání. Najdete zde cenné rady, jak spotřebič co nejeefektivněji využívat v souladu s vašimi aktuálními potřebami.

Produkt, který jste zakoupili, byl vyroben v moderní továrně s ohledem na životní prostředí.



### POZNÁMKA

Tento návod k použití se vztahuje na více modelů výrobků. Váš spotřebič nemusí být vybaven některými funkcemi uvedenými v tomto návodu.

**Obrázky výrobků slouží pouze pro ilustrační účely.**

**Položky označené (\*) jsou volitelné.**

| <b>Ikona</b> | <b>Popisek</b>                      | <b>Popis</b>                                      |
|--------------|-------------------------------------|---|
|              | Varování                            | Nebezpečí vážného zranění nebo smrti              |
|              | Nebezpečí úrazu elektrickým proudem | Nebezpečné napětí                                 |
|              | Požár                               | Nebezpečí požáru                                  |
|              | Poznámka                            | Nebezpečí úrazu nebo poškození majetku            |
|              | Důležité / Upozornění               | Informace týkající se správného fungování systému |
|              | Přečtěte si návod                   |   |

## OBSAH

|   |           |
|---|-----------|
| <b>KAPITOLA 1. Bezpečnostní informace .....</b>                   | <b>56</b> |
| Obecné informace .....  | 56        |
| Bezpečnost dětí a zranitelných osob .....                         | 56        |
| Elektrická bezpečnost .....                                       | 57        |
| Bezpečnost při používání .....                                    | 59        |
| Instalace a umístění spotřebiče .....                             | 61        |
| Údržba a čištění .....  | 62        |
| Elektromagnetická kompatibilita .....                             | 63        |
| Ochrana životního prostředí a likvidace .....                     | 63        |
| <b>KAPITOLA 2. Přehled zařízení .....</b>                         | <b>65</b> |
| <b>KAPITOLA 3. Ovládací panel .....</b>                           | <b>66</b> |
| <b>KAPITOLA 4. Funkce spotřebiče .....</b>                        | <b>67</b> |
| Funkce mikrovlnné trouby .....                                    | 67        |
| Funkce rozmrazování .....   | 68        |
| Nastavení hodin .....   | 69        |
| Automatické programy .....  | 69        |
| Funkce grilování .....  | 70        |
| Stop/Lock .....   | 71        |
| Start/+30s .....  | 71        |
| Funkce Express .....  | 72        |
| Rodičovská blokáce .....  | 72        |
| <b>KAPITOLA 5. TIPY .....</b>                                     | <b>72</b> |
| Tipy pro vaření .....   | 72        |
| Pokyny pro nádoby .....   | 74        |
| <b>KAPITOLA 6. ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ .....</b>                         | <b>75</b> |
| <b>KAPITOLA 7. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ .....</b>                          | <b>76</b> |
| <b>KAPITOLA 8. LIKVIDACE SPOTŘEBIČŮ NA KONCI ŽIVOTNOSTI .....</b> | <b>78</b> |



## **PŘED POUŽITÍM ZAŘÍZENÍ SI POZORNĚ PŘEČTĚTE NÁSLEDUJÍCÍ NÁVOD.**

### **Obecné informace**

Z důvodu zajištění bezpečnosti a správného používání zařízení je nutné se před jeho instalací a prvním použitím důkladně seznámit s tímto návodem k obsluze, včetně všech varování a bezpečnostních pokynů.

Návod si uschovejte pro budoucí použití. V případě předání zařízení jinému uživateli jej předávejte společně se zařízením, aby každá osoba, která zařízení používá, byla řádně informována o zásadách jeho používání a bezpečnosti.

Zařízení používejte výhradně v souladu s jeho určením.

Výrobce nenese odpovědnost za škody vzniklé v důsledku:

- nesprávné instalace,
- používání v rozporu s tímto návodem,
- neautorizovaných úprav zařízení,
- použití neoriginálních náhradních dílů.

Tento přístroj je určen výhradně pro použití v domácnostech. Není určen pro průmyslové ani profesionální použití.

### **Bezpečnost dětí a osob se sníženou schopností vnímání**

- Zařízení mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi pouze pod dohledem nebo po předchozím zaškolení v oblasti bezpečného používání a za předpokladu, že chápou s tím související rizika.
- Děti by si s tímto zařízením neměly hrát.
- Děti mladší 8 let by měly zařízení používat pouze pod neustálým dohledem.



- Čištění a údržbu zařízení nesmí provádět děti bez dozoru.
- Obal zařízení (fólie, polystyren, plastové díly) je třeba uchovávat mimo dosah dětí. Hrozí nebezpečí udušení.
- Osoby s implantovanými zdravotnickými implantáty (např. kardiostimulátory) by se před zahájením používání tohoto zařízení měly poradit se svým lékařem nebo s výrobcem implantátu. I přesto, že zařízení splňuje bezpečnostní normy týkající se stínění elektromagnetického záření, existuje riziko rušení funkce zdravotnického zařízení.
- V případě vyřazení zařízení z provozu je nutné
  - odpojit jej od napájení a
  - odstříhnout napájecí kabel co nejbližší k zařízení.

### **Elektrická bezpečnost**



#### **VAROVÁNÍ**

Provádění jakýchkoli servisních nebo opravárenských činností, které vyžadují sejmutí krytu chránícího před mikrovlnnou energií, je nebezpečné pro osoby bez příslušné kvalifikace.



#### **VAROVÁNÍ**

Nesprávně provedená instalace může představovat vážné ohrožení zdraví a života.



#### **VAROVÁNÍ**

Pokud dojde k poškození napájecího kabelu, musí být vyměněn výrobcem, autorizovaným servisem nebo osobou s příslušnou kvalifikací, aby se předešlo nebezpečí.



- Nepřipojujte více zařízení k jedné prodlužovací šňůře. Mikrovlnná trouba by měla být vždy připojena k vyhrazené elektrické zásuvce s jmenovitým napětím odpovídajícím napětí uvedenému na typovém štítku zařízení.
- K připojení nového zařízení vždy používejte přiložený napájecí kabel.
- Zařízení musí být připojeno ke správně nainstalované síťové zásuvce s ochranným vodičem (uzemněním). Je zakázáno odstraňovat ochranný kontakt ze zástrčky.
- Zařízení nepoužívejte, pokud je napájecí kabel poškozený nebo pokud zařízení vykazuje známky mechanického poškození.
- Zařízení není určeno pro provoz s externími ovládacími zařízeními (např. časovači nebo systémy dálkového ovládní), pokud výrobce takovou funkci nezahrnul.
- Nepoužívejte prodlužovací kabely ani rozbočovače s více zásuvkami.
- Zařízení nikdy neodpojujte tažením za kabel. Chcete-li zástrčku vyjmout ze zásuvky, vždy ji pevně uchopte a vytáhněte rozhodným pohybem.
- Plastový kryt nikdy neponořujte do vody.
- Veškeré opravy a výměny elektrických součástí smí provádět pouze autorizovaný servis.
- Pokud je síťový kabel příliš krátký a není k dispozici delší síťový kabel, obraťte se na specializovanou elektrotechnickou firmu, která provede odpovídající úpravu domácí elektrické instalace.

**VAROVÁNÍ**

Při umístění zařízení se ujistěte, že napájecí kabel není přitlačený ani poškozený a že se nedotýká horkých povrchů.

**Bezpečnost při používání****VAROVÁNÍ**

Nesmí se ohřívat tekutiny ani jiné potraviny v uzavřených nádobách, protože by mohly explodovat.

**VAROVÁNÍ**

Pokud jsou dvířka nebo těsnění dvířek poškozená, nesmí se sporák používat, dokud nebude opraven autorizovaným servisem.

- Zařízení je určeno výhradně k přípravě pokrmů.
- Mikrovlnná trouba je určena výhradně k ohřívání potravin a nápojů; sušení oděvů, ohřívání houbiček, pantoflí nebo vlhkých hadříků může vést k vznícení nebo požáru.
- Mikrovlnnou troubu nepoužívejte k fritování potravin. Nelze přesně regulovat teplotu oleje uvnitř komory, což představuje vysoké riziko jeho náhlého vznícení a vzniku požáru.
- K vyjímání pokrmů používejte kuchyňské rukavice.
- Používejte pouze nádobí, které je vhodné pro použití v mikrovlnných troubách.
- Při vaření v mikrovlnné troubě nepoužívejte kovové nádoby na potraviny a nápoje.
- Při ohřívání potravin v plastových nebo papírových nádobách je třeba troubu sledovat kvůli možnému vznícení.



- Při přípravě popcornu (i při použití speciálních automatických programů) musí být proces pod neustálým dohledem uživatele. Příliš dlouhá doba ohřevu může vést k přehřátí zrn, jejich vznícení a požáru uvnitř zařízení.
- Zařízení používejte výhradně v uzavřených prostorách a chraňte jej před povětrnostními vlivy a nadměrnou vlhkostí.
- Hořlavé materiály by neměly být skladovány uvnitř přístroje ani v jeho blízkosti.
- V případě poškození napájecího kabelu nebo jeho izolace zařízení nepoužívejte.
- Kabel se nesmí dotýkat horkých povrchů, ostrých hran, ani být mačkán, ohýbán nebo upravován.
- Při používání zařízení dbejte na to, aby se děti držely v bezpečné vzdálenosti.
- V případě nesprávné funkce zařízení okamžitě odpojte od napájení.
- Nestoupejte na zařízení a nepokládejte na něj žádné předměty (např. zapálené svíčky nebo cigarety, nádoby, chemikálie, kovové předměty atd.).
- Na zařízení nepokládejte nádobu s vodou.
- Napájecí kabel nesmíte nadměrně ohýbat, kroutit ani svazovat. Je zakázáno jej přitlačovat těžkými předměty, přehodit přes kovové prvky a zasunout do úzkých prostor za zařízením nebo mezi jiný nábytek.
- Nezakrývejte ventilační otvory.
- Pokud zaznamenáte kouř, vypněte zařízení nebo jej odpojte od napájení a zavřete dvířka, abyste uhasili plameny. Ohřívání nápojů v mikrovlnné troubě může způsobit opožděné var, proto buďte při manipulaci s nádobou opatrní.
- Obsah kojeneckých lahví a skleniček s kojeneckou výživou je třeba promíchat nebo protřepat a před



konzumací zkontrolujte teplotu, abyste se vyhnuli popálení.

- Při vyjímání nádob z přístroje dávejte pozor, abyste neposunuli otočný talíř.
- Vejce ve skořápce a celá vařená vejce by se neměla ohřívat v mikrovlnných troubách, protože mohou explodovat i po skončení ohřevu.
- Po 15 minutách od připojení k elektrické síti bez další obsluhy nebo po dokončení vaření přístroj přejde do pohotovostního režimu. Příkon v pohotovostním režimu nepřekročí 0,8 W.

### **Instalace a nastavení přístroje**

- Zařízení je třeba vybalit a zkontrolovat, zda nedošlo k poškození při přepravě. V případě zjištění poškození zařízení nepřipojujte k napájení.
- Kolem zařízení je třeba ponechat dostatečný volný prostor. Zařízení je třeba instalovat na rovnou plochu.
- Zařízení neinstalujte v místnostech, kde může docházet k úniku hořlavých plynů.
- Chraňte zařízení před povětrnostními vlivy. Nevystavujte jej slunci, dešti, sněhu, prachu ani nadměrné vlhkosti.
- Zařízení neinstalujte za dekorativními dvířky nábytku.
- Zařízení je volně stojící a nesmí být zabudováno do nábytku ani skříněk.
- Zakrytí otvorů nábytkovými prvky nebo instalace zařízení v blízkosti zdrojů tepla a přímého slunečního záření může vést k jeho přehřátí a nesprávné funkci.
- Před uvedením produktu do provozu si přečtěte informace v tomto návodu k obsluze a instalační pokyny a ujistěte se, že elektrická instalace splňuje požadavky. Pokud tomu tak není, je třeba zavolat



kvalifikovaného technika, aby provedl nezbytné opravy. Za provedení těchto úkonů odpovídá uživatel.

- Pokud sporák nepoužíváte, ujistěte se, že jsou jeho knoflíky vždy v poloze „0“ (stop).
- Napájecí zásuvka musí být po instalaci snadno přístupná.
- Pokud je zásuvka uvolněná, nepřipojujte do ní zástrčku napájecího kabelu.

### **Údržba a čištění**



#### **VAROVÁNÍ**

K čištění skleněných dvířek a jiných povrchů nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani škrabky. Mohly by poškrábat povrch, což by mohlo způsobit prasknutí skla dvířek nebo poškození povrchu.

- Před čištěním, údržbou nebo výměnou osvětlení odpojte zařízení od napájení.
- K čištění používejte měkký hadřík a jemné čisticí prostředky určené pro kuchyňské spotřebiče.
- Zařízení nesmí být čištěno parním čističem.
- K čištění vnitřku nepoužívejte hořlavé spreje, benzín, kyseliny ani bělidla.
- K odstranění cizích látek nebo prachu z kontaktů zástrčky napájecího kabelu používejte čistý, suchý hadřík. K tomuto účelu nepoužívejte mokré nebo vlhký hadřík.
- Pokud nebudete udržovat sporák v čistotě, může dojít ke zhoršení stavu povrchu, což může negativně ovlivnit životnost zařízení a způsobit nebezpečnou situaci.
- Je bezpodmínečně nutné dbát na čistotu krytu magnetronu (malé desky s mikovou strukturou, která se nachází na boční stěně uvnitř komory). Zanechání mastných usazenin nebo zbytků jídla na ní vede



k jiskření, propálení otvorů v krytu a trvalému poškození zařízení, které není možné opravit v rámci záruky.

**VAROVÁNÍ**

Aby nedošlo k prasknutí skleněného talíře v důsledku teplotního šoku, nelijte na něj studenou vodu ihned po ukončení provozu zařízení. Před mytím nebo ponořením do vody počkejte alespoň 20 minut, až talíř sám vychladne.


**Elektromagnetická kompatibilita**

Zařízení je určeno pro použití v domácnosti.

Instalace a používání musí probíhat v souladu s tímto návodem.

Neoprávněné úpravy konstrukce, použití neoriginálních napájecích kabelů nebo zásahy do elektrického systému mohou způsobit elektromagnetické rušení a ztrátu shody s požadavky EU.

**Ochrana životního prostředí a likvidace**

Zařízení je v souladu se směrnicí 2011/65/EU (RoHS) o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních. Materiály použité v tomto zařízení, označené symbolem , jsou recyklovatelné.

Zařízení je v souladu se směrnicí 2012/19/EU (WEEE) o odpadních elektrických a elektronických zařízeních. Produkt je označen symbolem přeškrtnuté popelnice, který informuje o povinnosti tříděného sběru.



## BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE



Symbol na výrobku nebo na jeho obalu označuje, že tento výrobek nesmí být považován za domácí odpad. Místo toho je třeba jej odevzdat do příslušného sběrného místa za účelem recyklace

elektrického a elektronického zařízení. Zajištění správné likvidace tohoto výrobku pomůže zabránit potenciálním negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které by mohly být způsobeny nesprávným zacházením s tímto výrobkem. Pro získání podrobnějších informací o recyklaci tohoto produktu se obraťte na místní úřady, společnost zabývající se likvidací odpadu nebo na prodejnu, kde byl produkt zakoupen.

Návrh, výroba a prodej tohoto zařízení jsou v souladu s bezpečnostními požadavky stanovenými v příslušných předpisech Evropské unie, včetně:

- Směrnice 2014/35/EU (LVD),
- Směrnice 2014/30/EU (EMC),
- Směrnice 2011/65/EU (RoHS),
- Směrnice 2012/19/EU (WEEE).

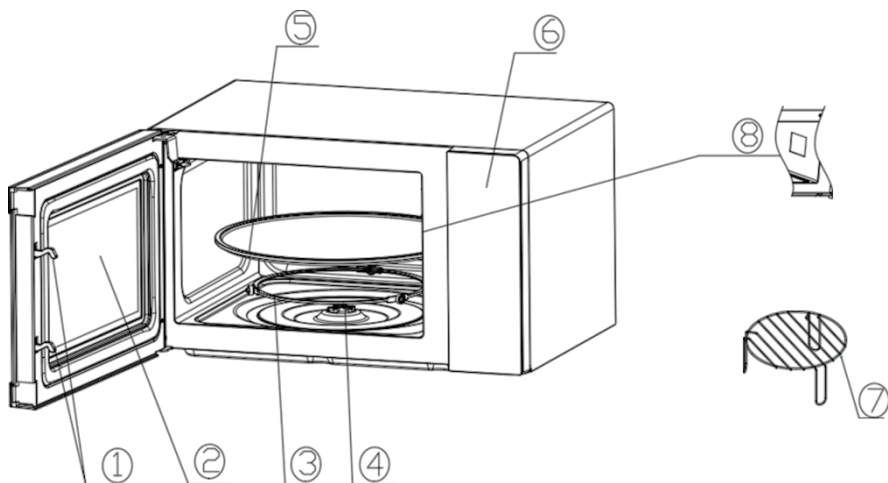


Zařízení bylo testováno v souladu s příslušnými harmonizovanými normami, zejména EN 60335-1 a EN 60335-2-25.

- i** Technické údaje se mohou bez předchozího upozornění změnit v souvislosti s modernizací konstrukce zařízení.
- i** Výkresy v tomto návodu mají schematický charakter a nemusí odpovídat skutečnému vzhledu zařízení.
- i** Hodnoty uvedené na označeních zařízení nebo v dokumentaci dodané se zařízením byly získány v laboratorních podmínkách v souladu s příslušnými normami. Tyto hodnoty se mohou lišit v závislosti na použití produktu a okolních podmínkách.

|                   |               |
|-------------------|---------------|
| Model:            | KFMO 2380 EGB |
| Jmenovité napětí: | 230 V~        |
| Frekvence:        | 50 Hz         |
| Jmenovitý výkon:  | 800 W         |
| Výkon grilu:      | 1000 W        |
| Objem:            | 23 l          |

## 2. PŘEHLED ZAŘÍZENÍ



### SOUČÁSTI ZAŘÍZENÍ

1. Zámek dvířek
2. Průhledové okénko
3. Otočný kroužek
4. Otočná osa (pohon)
5. Otočný talíř
6. Ovládací panel
7. Grilovací rošt
8. Kryt magnetronu (miková deska)

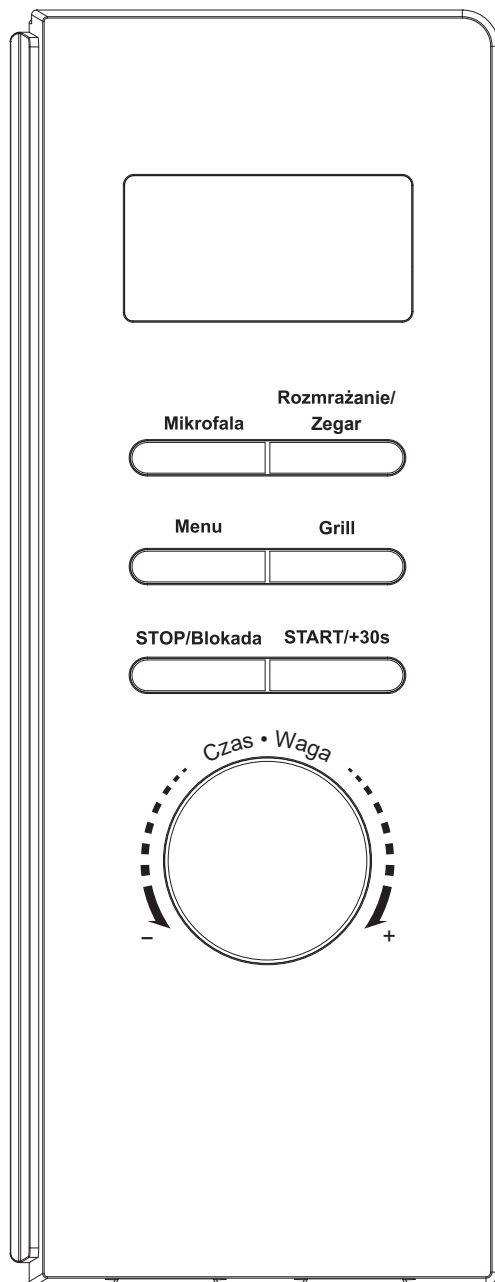
**UPOZORNĚNÍ:** Kryt magnetronu nikdy nesundávejte.

### PŘED VAŘENÍM

Po připojení k napájení se rozsvítí displej, který poté přejde do pohotovostního režimu a zobrazí 1:00.

Po 15 minutách od připojení k elektrické síti bez další obsluhy nebo po dokončení vaření přístroj přejde do pohotovostního režimu.

### 3. OVLÁDACÍ PANEL



## 4. FUNKCE ZAŘÍZENÍ

### FUNKCE MIKROVLNNÉ TROUBY

Přístroj nabízí pět úrovní výkonu mikrovln:  
100P, 80P, 50P, 30P a 10P.

Stiskněte několikrát tlačítko „Micro.“, abyste vybrali požadovaný výkon.

Otočením knoflíku nastavte dobu vaření. Rozsah nastavení času je od 0:10 do 60:00.

Po nastavení doby vaření stiskněte tlačítko „START/+30s“ pro spuštění přístroje.

Zvukový signál (bzučák) vás upozorní na ukončení provozu zařízení.

| Úroveň výkonu            | Výstupní výkon | Použití   |
|--------------------------|----------------|---|
| VYSOKÝ (High)            | 100            | Rychlé a přesné vaření a ohřívání.                  |
| STŘEDNĚ VYSOKÝ (M. High) | ≈80            | Rychlé vaření a ohřívání pokrmů.                    |
| STŘEDNÍ (Med)            | ≈50            | Vaření v páře a pomalé vaření pokrmů.               |
| STŘEDNÍ NÍZKÝ (M. Low)   | ≈30            | Rozmrazování potravin a rozpouštění másla/čokolády. |
| NÍZKÁ (Low)              | ≈10            | Udržování teploty pokrmů (udržování tepla).         |

- Maximální doba, kterou lze nastavit, je 60 minut.
- Při vaření v mikrovlnné troubě nikdy nepoužívejte grilovací rošt.
- Nikdy nepoužívejte prázdnou mikrovlnnou troubu.
- Při maximálním výkonu mikrovln trouba po určité době vaření automaticky sníží výkon, aby se prodloužila životnost zařízení.
- Pokud během provozu zařízení otočíte pokrm, jednou stisknout tlačítko START/+30s a naprogramovaný postup vaření bude pokračovat.
- Pokud chcete jídlo vyjmout před uplynutím nastaveného času, musíte jednou stisknout tlačítko STOP/BLOKÁDA, abyste vymazali nastavený program a zabránili tak nechtěnému spuštění při příštím použití.

## FUNKCE ROZMRAZOVÁNÍ

Zařízení nabízí dva režimy rozmrazování: dEF1 a dEF2.

dEF1: rozmrazování podle hmotnosti.

dEF2: rozmrazování podle času.

Stiskněte tlačítko [Rozmrazování/Hodiny] a vyberte režim podle hmotnosti nebo času – na displeji se zobrazí symbol „dEF1“ nebo „dEF2“.

Otočením knoflíku nastavte hmotnost potravin nebo dobu

rozmrazování. V režimu dEF1 je rozsah hmotnosti od 100 do 1500 g.

Pro režim dEF2 je časový rozsah od 0:10 do 60:00.

Po nastavení hmotnosti nebo času stiskněte tlačítko „START/+30s“ pro spuštění procesu.

O dokončení procesu vás upozorní zvukový signál.



### DŮLEŽITÉ!

V režimu rozmrazování podle hmotnosti (dEF1) přístroj během provozu vydá zvukový signál, aby připomněl nutnost otočit pokrm na druhou stranu.

Doporučení pro rozmrazování pokrmů:

|      |   |
|------|---|
| dEF1 | Pro rozmrazování, hmotnostní rozsah od 100 do 1500 g. |
|------|---|

|      |   |
|------|---|
| dEF2 | Pro rozmrazování, časový rozsah od 0:10 do 60:00. |
|------|---|



### DŮLEŽITÉ!

- Během provozu je nutné potraviny obracet, aby se dosáhlo rovnoměrného výsledku.
- Rozmrazování obvykle trvá déle než vaření.
- Pokud lze potraviny rozkrájet nožem, lze proces rozmrazování považovat za ukončený.
- Mikrovlny pronikají do většiny potravin do hloubky asi 4 cm
- Rozmrazené potraviny je třeba co nejdříve spotřebovat, nedoporučuje se je vracet zpět do mrazničky a znovu zmrazovat.

## NASTAVENÍ HODIN

V pohotovostním režimu stiskněte a podržte tlačítko „Rozmrazování/Hodiny“ déle než 3 sekundy, abyste přešli do režimu nastavení hodin. Na displeji začnou blikat číslice hodin.

Nastavte správný čas otáčením knoflíku.

Po nastavení hodiny krátce stiskněte tlačítko „START/+30s“, abyste potvrdili výběr a přešli k nastavení minut.

Nastavte minuty otáčením knoflíku.

Po nastavení minut znovu krátce stiskněte tlačítko „START/+30s“, abyste potvrdili a opustili režim nastavení.

## AUTOMATICKÉ PROGRAMY

Přístroj disponuje osmi automatickými programy (označenými A.1 až A.8): brambory, těstoviny, pizza, popcorn, zelenina, nápoje, maso a ryby.

Stiskněte několikrát tlačítko „Menu“, abyste vybrali požadovaný automatický program. Na displeji se zobrazí symboly A.1 až A.8.

Otočením knoflíku vyberte velikost porce (hmotnost/množství) pro dané menu. Na displeji se zobrazí příslušná hodnota.

Po výběru velikosti porce stiskněte tlačítko „START/+30s“ pro spuštění přístroje.

Zvukový signál vás upozorní na dokončení provozu zařízení.

| Program | Typ       | Metoda   |
|---------|-----------|--|
| A.1     | Brambor   | Volitelné hmotnosti jsou 250 g, 500 g a 750 g. |
| A.2     | Těstoviny | Možné hmotnosti jsou 50 g, 100 g a 150 g.      |
| A.3     | Pizza     | Volitelné hmotnosti jsou 200 g a 400 g.        |
| A.4     | Popcorn   | Volitelná hmotnost je 100 g                    |

|     |          |   |
|-----|----------|---|
| A.5 | Zelenina | Možné hmotnosti jsou 200 g, 400 g a 600 g.  |
| A.6 | Nápoj    | Volitelné velikosti porcí – 1 šálek, 2 šálky nebo 3 šálky, každý o objemu přibližně 250 ml. |
| A.7 | Maso     | Volitelné hmotnosti jsou 200 g, 400 g a 600 g.  |
| A.8 | Ryby     | Volitelné váhy jsou 200 g, 400 g a 600 g  |

### **i** DŮLEŽITÉ!

- Předpokládá se, že teplota pokrmu před zahájením vaření je 20–25 °C. Vyšší nebo nižší počáteční teplota produktů bude vyžadovat odpovídající prodloužení nebo zkrácení doby vaření.
- Teplota, hmotnost a tvar pokrmu mají podstatný vliv na konečný výsledek. V případě zjištění jakýchkoli odchylek od parametrů uvedených v výše uvedeném menu je třeba upravit dobu vaření tak, aby bylo dosaženo optimálního výsledku.

## **FUNKCE GRIL**

Přístroj nabízí tři režimy provozu s použitím grilu: G., C-1 a C-2.

Jedná se o: gril, kombinovaný režim 1 (gril + mikrovlny) a kombinovaný režim 2 (gril + mikrovlny).

Stiskněte několikrát tlačítko „Grill“, abyste vybrali požadovaný režim. Na displeji se objeví symbol „G.“, „C-1“ nebo „C-2“.

Otočením knoflíku nastavte dobu vaření. Maximální doba, kterou lze nastavit, je 60:00.

Po nastavení času stiskněte tlačítko „START/+30s“ pro spuštění provozu.

Zvukový signál oznámí ukončení provozu zařízení.

|     |   |
|-----|---|
| G.  | Gril, topný článek bude během provozu pod napětím. Hodí se k pečení tenkých plátků masa nebo vepřového, klobás, kuřecích křidélek, protože se s ním dá dosáhnout pěkné zlatavé barvy. |
| C-1 | Kombinace grilu a mikrovlnného vaření. 30 % mikrovln a 70 % grilu.  |
| C-2 | Kombinace grilování a vaření v mikrovlnné troubě. 55 % mikrovln a 45 % grilování.   |



## BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

V režimu grilování se všechny části trouby, včetně roštu a nádobí, mohou velmi silně zahřát. Při vyjímání jakýchkoli předmětů z přístroje buďte obzvláště opatrní. Používejte silné chňapky nebo kuchyňské rukavice, abyste PŘEDCHÁZELI POPÁLENÍM.

## STOP/ZÁMEK

Při nastavování parametrů: stisknutím tlačítka „STOP/ZÁMEK“ zrušíte zadaná nastavení a vrátíte se do pohotovostního režimu.

Během provozu trouby: stisknutím tlačítka „STOP/ZÁMEK“ se provoz zařízení pozastaví (pauza).

V režimu pozastavení (pauzy): opětovné stisknutí tlačítka „STOP/ZÁMEK“ zcela zruší program a obnoví pohotovostní režim.

## START/+30S

Spuštění: Po nastavení doby vaření nebo hmotnosti pokrmu stiskněte tlačítko „START/+30s“, aby se zařízení okamžitě spustilo.

Prodloužení času: Během provozu zařízení každé stisknutí tlačítka „START/+30s“ prodlouží dobu vaření o 30 sekund.

## **FUNKCE EXPRESS**

V pohotovostním režimu, po vložení jídla a zavření dvířek, stiskněte tlačítko „START/+30s“, abyste mikrovlnnou troubu rychle spustili.

Výchozí doba provozu je 30 sekund.

Během provozu každé stisknutí tlačítka „START/+30s“ přidá dalších 30 sekund.

O ukončení operace vás upozorní zvukový signál.

## **RODIČOVSKÁ ZÁMEK**

Tato funkce umožňuje zablokovat ovládací panel na dobu čištění nebo aby se zabránilo samostatnému ovládání zařízení dětmi. V tomto režimu jsou všechna tlačítka (kromě „STOP/BLOKADA“) neaktivní.

Zapnutí zámku: V pohotovostním režimu stiskněte a podržte tlačítko „STOP/ZÁMK“ déle než 3 sekundy. Zámek se aktivuje.

Vypnutí zámku: Je-li zámek aktivní, stiskněte a podržte tlačítko „STOP/ZÁMEK“ déle než 3 sekundy. Obnoví se standardní funkce tlačítek.

## **5. TIPY**

### **POKYNY K VAŘENÍ**

#### **Rozložení potravin**

Silnější části pokrmu umístěte k vnějšímu okraji nádoby a tenčí blíže ke středu, přičemž je rovnoměrně rozložte. Pokud je to možné, potraviny by se neměly překrývat.

#### **Doba vaření**

Vaření je třeba zahájit s krátkou dobou nastavenou na programátoru. Po uplynutí této doby je třeba zkontrolovat stav pokrmu a případně dobu prodloužit podle potřeby. Příliš dlouhé vaření (přehřátí) může vést ke vzniku kouře a připálení.

### **Rovnoměrné vaření**

Jídla jako kuře, hamburgery nebo steaky by se měla během vaření jednou otočit na druhou stranu.

V závislosti na druhu pokrmu (pokud je to relevantní) je třeba jej během provozu zařízení jednou nebo dvakrát promíchat a přisunout ingredience od okrajů nádoby směrem do jejího středu.

### **Doba čekání (stabilizace teploty)**

Po skončení odpočítávání času nechte pokrm v troubě po dostatečně dlouhou dobu. To umožní dokončení cyklu vaření a postupné, rovnoměrné vyrovnání teploty uvnitř pokrmu.

### **Kontrola stupně propečení**

Barva a tvrdost pokrmu pomáhají určit, zda je hotový. Znamky hotovosti jsou:

- Pára stoupající z celého jídla, nikoli pouze z jeho okrajů.
- Klouby drůbeže se dají snadno ohýbat.
- Vepřové maso ani drůbež nevykazují stopy krve (chybí růžová plazma).
- Ryba je neprůhledná a pod tlakem vidličky se snadno rozpadá.

### **Zapečovací nádoby (Browning dish)**

Při použití zapékacích misek (typu Crisp) nebo samohřejících nádob je třeba pod misku vždy umístit žáruvzdornou izolační podložku (např. porcelánový talíř), aby nedošlo k poškození skleněného otočného talíře a kroužku.

### **Potravinová fólie do mikrovlnn ch troub**

Při přípravě pokrmů s vysokým obsahem tuku nedovolte, aby fólie přišla do přímého kontaktu s potravinami, protože by se mohla roztavit.

### **Plastové nádoby do mikrovlnn ch troub**

Některé plastové nádoby (i ty, které jsou označeny jako vhodné do mikrovlnné trouby) nemusí být vhodné k přípravě pokrmů s vysokým obsahem tuku a cukru. Je také nutné dodržovat stanovenou dobu předehřívání.

## POKYNY T KAJÍCÍ SE NÁDOBÍ

Důrazně se doporučuje používat nádoby, které jsou vhodné a bezpečné pro vaření v mikrovlnné troubě. Obecně platí, že pro vaření v mikrovlnné troubě jsou vhodné nádoby z žáruvzdorné keramiky, skla nebo plastu. Nikdy nepoužívejte kovové nádoby k vaření v mikrovlnné troubě a kombinovanému vaření, protože může dojít k jiskření. Můžete využít níže uvedenou tabulku.

| Materiál<br>Doporučení      | Mikro | Gril | Combi | Poznámky   |
|-----------------------------|-------|------|-------|--|
| Žáruvzdorná<br>keramika     | Ano   | Ano  | Ano   | Nikdy nepoužívejte keramické nádoby s kovovým okrajem nebo glazované nádoby. Doporučujeme používat keramické, žáruvzdorné skleněné a plastové nádoby, které vydrží teploty nad 120 °C. |
| Žáruvzdorný<br>plast        | Ano   | Ne   | Ne    | Nelze používat k dlouhodobému vaření v mikrovlnné troubě.  |
| Žáruvzdorné<br>sklo         | Ano   | Ano  | Ano   |  |
| Plastová<br>fólie           | Ano   | Ne   | Ne    | Nepoužívejte ji k vaření masa nebo kotlet, protože příliš vysoká teplota může fólii poškodit fólii.  |
| Grilovací rošt<br>grilování | Ne    | Ano  | Ano   | Stojan na gril lze používat pouze v režimu grilování a kombinovaném režimu.  |
| Kovová<br>nádoba            | Ne    | Ne   | Ne    | Neměl by se používat v mikrovlnné troubě. Mikrovlny nemohou proniknout kovem.  |
| Lak                         | Ne    | Ne   | Ne    | Slabá. Odolný vůči teplu. Nelze používat k vaření při vysokých teplotách   |
| Bambus,<br>dřevo a<br>papír | Ne    | Ne   | Ne    | Slabá<br>Odolný vůči vysokým teplotám. Nelze používat k vaření při vysokých teplotách  |

## 6. ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ



### **NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICK M PROUDEM**

Před čištěním vždy odpojte zástrčku ze zásuvky. Nikdy neponořujte zařízení ani napájecí kabel do vody.

#### **Čištění vnějšího krytu**

Vnější povrchy: Skříň otřete měkkým hadříkem navlhčeným v teplé vodě s přísadou jemného čisticího prostředku. Poté ji otřete do sucha.

Ovládací panel: Postupujte s mimořádnou opatrností. Panel otřete pouze mírně navlhčeným měkkým hadříkem. Nepoužívejte nadměrné množství vody ani spreje přímo na tlačítka, abyste zabránili poškození elektroniky.

Dvířka: Pravidelně čistěte okénko na obou stranách a těsnění, abyste odstranili veškeré nečistoty a zbytky tuku. Čistá těsnění zaručují těsné uzavření spotřebiče.

#### **Čištění vnitřku trouby (komory)**

Vnitřní stěny: Zbytky jídla a mastné skvrny odstraňujte průběžně.

Nahromaděný tuk se může přehřívat, což může vést k kouření nebo dokonce k vznícení. K čištění používejte vlhký hadřík.

Pokud je mikrovlnná trouba používána delší dobu, mohou se v jejím vnitřku objevit specifické pachy. Ty lze odstranit pomocí jedné ze tří následujících metod:

1. Vložte několik plátků citronu do hrnku a poté jej zahřívejte při vysokém výkonu mikrovlnné trouby po dobu 2–3 minut.
2. Vložte do trouby hrnek s nálevem z červeného čaje a ohřívejte jej na vysoký výkon.
3. Vložte do mikrovlnné trouby pomerančovou kůru a ohřívejte ji na vysoký výkon po dobu 1 minutu.

Kryt mikrovlnné trouby (vlnovodu): Tento kryt udržujte vždy v čistotě (nachází se na boční stěně uvnitř komory). Znečištěný kryt může vést k jiskření a trvalému poškození zařízení.

**UPOZORNĚNÍ:** Kryt magnetronu nikdy nesundávejte.

Dno komory: Pravidelně otírejte dno trouby, zejména pod otočným kroužkem, aby se zabránilo hlučnosti během provozu zařízení.

Příslušenství (talíř a prsteneček)

Skleněný otočný talíř a prsteneček s válečky je třeba pravidelně vyjmout a umývejte v teplé vodě s prostředkem na nádobí.

Ujistěte se, že jsou příslušenství zcela suchá, než je znovu nainstalujete do trouby.

### **Odstranění odolných nečistot a pachů**

Pokud je třeba vnitřek trouby osvěžit nebo odstranit zaschlé skvrny:

- Vložte do komory hlubokou misku naplněnou sklenicí vody s přidanou šťávou z jednoho citronu.
- Zapněte mikrovlnnou troubu na nejvyšší výkon na 5–10 minut. Pára nečistoty změkčí.
- Po skončení provozu chvíli počkejte, vyjměte nádobu a vnitřek otřete suchým, měkkým hadříkem.

### **Obecná doporučení pro používání**

Čisticí prostředky: Nikdy nepoužívejte kovové drátěnky, abrazivní prášky, silné chemikálie ani ostré předměty k škrábání povrchu. Mohly by poškrábat ochranný povlak komory.

Vlhkost: Po vaření pokrmů, které vydávají hodně páry, otřete kondenzovanou vodu z dvířek a stěn. Jedná se o přirozený fyzikální jev.

Provoz „na sucho“: Nikdy nezapínejte prázdnou mikrovlnnou troubu. Mohlo by dojít k přehřátí magnetronu a poruše zařízení.

## **7. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ**

| <b>Normální situace</b>   |  |
|---|--|
| Mikrovlnná trouba ruší televizní příjem                               | Přijem rádia a televize může být rušen provozem trouby. Toto rušení je podobné rušení způsobenému malými elektrickými spotřebiči, jako jsou mixér, vysavač a elektrický ventilátor. Jedná se o normální situaci. |
| Ztlumení světla sporáku   | Při vaření v troubě s nízkým výkonem může být světlo ztlumené. Jedná se o normální jev.  |
| Na dvířkách se hromadí pára, horký vzduch vychází ventilačními otvory | Během vaření se z potravin může uvolňovat pára, která většinou uniká z mikrovlnné trouby ventilačními otvory. Zbytek se hromadí v chladnějších místech, jako jsou dvířka trouby. Jedná se o normální jev.        |
| Trouba náhodně spuštěná bez jídla uvnitř                              | Je zakázáno spouštět mikrovlnnou troubu bez jídla v komoře. Je to velmi nebezpečné.  |

| Problém               | Možná příčina                                      | Odstranění problému  |
|-----------------------|--|--|
| Troubu nelze zapnout. | 1. Napájecí kabel není správně zapojen do zásuvky. | Vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Po 10 sekundách zástrčku znovu zasuňte do zásuvky.              |
|                       | 2. Spálená pojistka nebo spuštění jističe.         | Vyměňte pojistku nebo resetujte jistič (po opravě kvalifikovaným personálem naší společnosti). |
|                       | 3. Problém se zásuvkou.                            | Zkontrolujte stav zásuvky pomocí jiného elektrického zařízení.                                 |
| Sporák neohřívá.      | 4. Dvířka nejsou správně zavřená.                  | Dvířka správně zavřete.  |

Než se obrátíte na servis, proveďte prosím následující kontrolní kroky:

Vložte jednu sklenici vody (cca 150 ml) do skleněné nádoby uvnitř trouby a důkladně zavřete dvířka. Kontrolka trouby by měla zhasnout, pokud jsou dvířka správně zavřená. Spusťte troubu na 1 minutu.

Svítil kontrolka trouby?

Funguje chladicí ventilátor? (Položte ruku nad zadní ventilační otvory).

Otáčí se otočný talíř? (Talíř se může otáčet doprava nebo doleva – to je zcela normální).

Je voda uvnitř trouby horká?

Pokud je odpověď na některou z výše uvedených otázek „NE“, zkontrolujte zásuvku a pojistky v domácí rozvodné skříni.

Pokud zásuvka i pojistky fungují správně, **KONTAKTUJTE NEJBLIŽŠÍ AUTORIZOVANÉ SERVISNÍ STŘEDISKO.**

## 8. LIKVIDACE VYŘAZENÝCH ZAŘÍZENÍ

Toto zařízení bylo navrženo a vyrobeno z vysoce kvalitních materiálů a komponentů, které jsou vhodné k opětovnému použití.

Symbol přeškrtnuté popelnice na výrobku (obr. A) znamená, že výrobek podléhá tříděnému sběru v souladu s předpisy směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/19/EU. Pokud je na výrobku symbol přeškrtnuté popelnice (obr. B), znamená to, že výrobek obsahuje baterie, které podléhají tříděnému sběru v souladu s ustanoveními směrnice Evropského parlamentu a Rady 2006/66/ES. Toto označení znamená, že elektrické a elektronické zařízení a baterie (jsou-li součástí) nesmí být po skončení jejich životnosti vyhazovány společně s ostatním odpadem z domácností. Vyřazené zařízení může mít škodlivý vliv na životní prostředí a lidské zdraví kvůli potenciálnímu obsahu nebezpečných látek, směsí a složek. Uživatel je povinen odevzdat vyřazené zařízení a vyřazené baterie (jsou-li součástí zařízení) do sběrných míst pro vyřazené elektrické a elektronické zařízení a vyřazené baterie (jsou-li součástí zařízení). Provozovatelé těchto sběrných míst, včetně sběratelů vyřazeného zařízení, provozovatelé zpracovatelských zařízení, distributorů (obchody), provozovatelé míst pro tříděný sběr komunálního odpadu (obecní subjekty) a další subjekty určené právními předpisy vytvářejí odpovídající systém předávání takového zařízení.

Správná likvidace použitého zařízení a baterií (jsou-li přítomny) přispívá k zamezení škodlivých důsledků pro zdraví a životní prostředí, které vyplývají z možné přítomnosti nebezpečných složek v zařízení a bateriích a z nesprávného skladování a zacházení s takovým zařízením a bateriemi.

Domácnosti hrají důležitou roli při přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace, použitého zařízení, přičemž v této fázi se formují postoje přispívající k zachování společného dobra, kterým je čisté životní prostředí. Domácnosti jsou rovněž jedním z největších uživatelů drobných zařízení a racionální hospodaření v této fázi má vliv na zpětné získávání surovin.



Rys. A

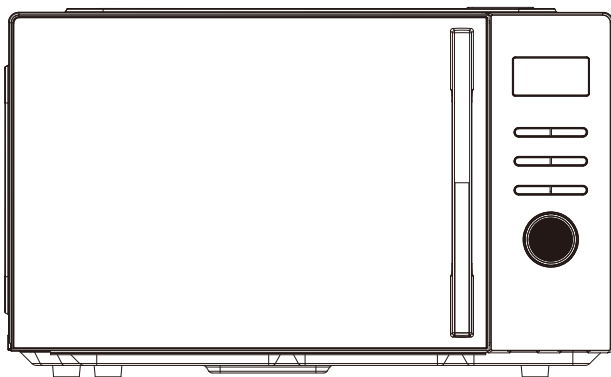


Li-FeS2  
Rys. B

KERNAU

**ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІ  
МІКРО ВИЛ ОВА ПЕЧ  
KFMO 2380 EGB**

---



### Шановний клієнте,

Дякуємо за довіру до нас та вибір бренду Кергау.

Щоб виправдати ваші очікування, ми виготовляємо нашу техніку на спеціалізованих заводах з використанням новітніх технологій та піддаємо її суворим випробуванням на якість. Щоб обраний вами виріб служив вам якомога довше, прочитайте наведені нижче інструкції з експлуатації, чищення та догляду. У цьому посібнику ми прагнемо представити всі особливості придбаного Вами виробу, а також надати інформацію щодо безпеки, встановлення, оптимальних налаштувань та енергоефективного використання. Тут Ви знайдете цінні поради щодо того, як найефективніше використовувати прилад відповідно до Ваших поточних потреб.

Прилад, який ви придбали, виготовлено на сучасному, екологічно свідомому заводі.



### ПРИМІТКА

Ця інструкція з експлуатації стосується декількох моделей приладу. Ваш прилад може не мати деяких функцій, зазначених у цій інструкції.

### Зображення продукту наведені лише для ілюстрації.

Елементи, позначені (\*), є опціональними.

| Піктограма | Підпис                             | Опис   |
|------------|------------------------------------|--|
|            | Попередження                       | Ризик серйозних травм або смерті                 |
|            | Ризик ураження електричним струмом | Небезпечна напруга                               |
|            | Пожежа                             | Ризик пожежі                                     |
|            | Примітка                           | Ризик травмування або пошкодження майна          |
|            | Важливо/<br>Зверніть увагу         | Інформація щодо належного функціонування системи |
|            | Прочитайте інструкцію              |  |

## ЗМІСТ

|   |            |
|---|------------|
| <b>РОЗДІЛ 1. Інформація з техніки безпеки .....</b>                 | <b>82</b>  |
| Загальна інформація .....   | 82         |
| Безпека дітей та вразливих осіб .....                               | 82         |
| Електрична безпека .....  | 83         |
| Безпека під час використання .....                                  | 85         |
| Встановлення та розміщення приладу .....                            | 87         |
| Технічне обслуговування та чищення .....                            | 88         |
| Електромагнітна сумісність .....                                    | 89         |
| Охорона навколишнього середовища та утилізація .....                | 89         |
| <b>РОЗДІЛ 2. Огляд приладу .....</b>                                | <b>91</b>  |
| <b>РОЗДІЛ 3. Панель керування .....</b>                             | <b>92</b>  |
| <b>РОЗДІЛ 4. Функції приладу .....</b>                              | <b>93</b>  |
| Функція мікрохвильової печі .....                                   | 93         |
| Функція розморожування .....  | 94         |
| Налаштування годинника .....  | 95         |
| Автоматичні програми .....  | 95         |
| Функція гриля .....   | 96         |
| Стоп/Блокування .....   | 97         |
| Старт/+30с .....  | 97         |
| Функція «Експрес» .....   | 98         |
| Захист від дітей .....  | 98         |
| <b>РОЗДІЛ 5. ПОРАДИ .....</b>                                       | <b>98</b>  |
| Поради щодо приготування їжі .....                                  | 98         |
| Рекомендації щодо посуду .....                                      | 100        |
| <b>РОЗДІЛ 6. ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА ЧИСТКА .....</b>            | <b>101</b> |
| <b>РОЗДІЛ 7. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ .....</b>                       | <b>102</b> |
| <b>РОЗДІЛ 8. УТИЛІЗАЦІЯ ПРИЛАДІВ, ЩО ВИЙШЛИ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ....</b> | <b>104</b> |



**ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ПРИЛАДУ СЛІД УВАЖНО ПРОЧИТАТИ ЦЮ ІНСТРУКЦІЮ.**

### **Загальна інформація**

З метою забезпечення безпеки та правильного використання пристрою перед його встановленням та першим використанням слід уважно ознайомитися з цією інструкцією з експлуатації, включаючи всі попередження та вказівки щодо безпеки.

Інструкцію слід зберегти на майбутнє. У разі передачі пристрою іншому користувачеві слід передати її разом із пристроєм, щоб кожна особа, яка користується пристроєм, була належним чином поінформована про правила його використання та безпеки.

Пристрій слід використовувати виключно за призначенням. Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли внаслідок:

- неправильного монтажу,
- експлуатації, що не відповідає цій інструкції,
- несанкціонованих модифікацій пристрою,
- використання неоригінальних запасних частин.

Прилад призначений виключно для використання в побутових умовах. Він не призначений для промислового чи професійного використання.

### **Безпека дітей та осіб з обмеженими можливостями**

- Пристрій можуть використовувати діти віком від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями виключно під наглядом або після попереднього навчання безпечному використанню та за умови, що вони розуміють пов'язані з цим ризики.
- Діти не повинні гратися з пристроєм.
- Діти віком до 8 років повинні користуватися пристроєм виключно під постійним наглядом.



- Чищення та обслуговування пристрою не можуть виконуватися дітьми без нагляду.
- Упаковку пристрою (плівку, пінопласт, пластикові елементи) слід зберігати в недоступному для дітей місці. Існує ризик задушення.
- Особам із імплантованими медичними пристроями (наприклад, кардіостимуляторами) слід проконсультуватися з лікарем або виробником імплантату перед початком використання пристрою. Незважаючи на відповідність вимогам безпеки щодо екранування електромагнітних хвиль, існує ризик порушення роботи медичного пристрою.
- У разі виведення пристрою з експлуатації слід
  - відключити його від джерела живлення,
  - відрізати шнур живлення якомога ближче до пристрою.

### **Електрична безпека**



#### **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Виконання будь-яких сервісних або ремонтних робіт, що вимагають зняття кришки, яка захищає від мікрохвильової енергії, є небезпечним для осіб, які не мають відповідної кваліфікації.



#### **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Неправильно виконана установка може становити серйозну загрозу для здоров'я та життя.



#### **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Якщо шнур живлення пошкодився, його необхідно замінити виробником, авторизованим сервісним центром або особою з відповідною кваліфікацією, щоб уникнути небезпеки.



- Не слід підключати кілька приладів до однієї розетки. Мікрохвильову піч завжди слід підключати до спеціальної розетки з номінальною напругою, що відповідає напрузі, вказаній на паспортній табличці приладу.
- Завжди використовуйте кабель, що входить до комплекту нового пристрою.
- Прилад має бути підключений до правильно встановленої розетки з захисним проводом (заземленням). Забороняється знімати захисний контакт із вилки.
- Не слід використовувати прилад, якщо шнур живлення пошкоджений або прилад має сліди механічних пошкоджень.
- Пристрій не призначений для роботи з зовнішніми пристроями керування (наприклад, таймерами або системами дистанційного керування), якщо виробник не передбачив таку функціональність.
- Не слід використовувати подовжувачі або багаторозеткові розгалужувачі.
- Ніколи не відключайте пристрій, тягнучи за кабель. Щоб витягнути вилку з розетки, завжди міцно її захопіть і витягніть рішучим рухом.
- Ніколи не занурюйте пластиковий корпус у воду.
- Будь-які ремонти та заміна електричних елементів можуть виконуватися виключно авторизованою сервісною службою.
- Якщо шнур живлення занадто короткий і довшого шнура немає, зверніться до спеціалізованої електротехнічної компанії, яка виконає відповідну адаптацію домашньої електромережі.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Під час встановлення пристрою переконайтеся, що шнур живлення не затиснутий або пошкоджений, а також не стикається з гарячими поверхнями.

**Безпека використання****ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Забороняється нагрівати рідини або інші харчові продукти, що знаходяться в герметичних ємностях, оскільки вони можуть вибухнути.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Якщо дверцята або ущільнювачі дверцят пошкоджені, не можна використовувати піч, доки її не відремонтує авторизована сервісна служба.

- Прилад призначений виключно для приготування страв.
- Мікрохвильова піч призначена виключно для розігрівання їжі та напоїв; сушіння одягу, розігрівання губок, капців або вологих ганчірок може призвести до займання або пожежі.
- Не слід використовувати піч для смаження продуктів у фритюрі. Відсутність можливості точного контролю температури олії всередині камери створює високий ризик її раптового займання та спалаху.
- Для виймання страв слід використовувати кухонні рукавички.
- Слід використовувати виключно посуд, придатний для використання в мікрохвильових печах.
- Під час приготування в мікрохвильовій печі заборонено використовувати металеві ємності для їжі та напоїв.
- Під час розігрівання їжі в пластикових або паперових контейнерах слід спостерігати за піччю через можливість займання.



- Під час приготування попкорну (в тому числі з використанням спеціальних автоматичних програм) процес повинен відбуватися під постійним наглядом користувача. Занадто тривалий час нагрівання може призвести до перегріву зерен, їх загоряння та пожежі всередині приладу.
- Прилад слід використовувати виключно в закритих приміщеннях і захищати від впливу атмосферних факторів та надмірної вологи.
- Легкозаймисті матеріали не слід зберігати всередині пристрою або поблизу нього.
- У разі пошкодження шнура живлення або його ізоляції прилад не слід використовувати.
- Шнур не повинен стикатися з гарячими поверхнями, гострими краями, а також не можна його здавлювати, перегинати чи модифікувати.
- Під час використання пристрою слід стежити, щоб діти трималися від нього на безпечній відстані.
- У разі несправності негайно відключіть прилад від мережі.
- Не слід ставати на прилад або класти на нього будь-які предмети (наприклад, запалені свічки або сигарети, посуд, хімічні речовини, металеві предмети тощо).
- Не слід ставити на прилад ємність з водою.
- Не слід надмірно згинати, скручувати або зав'язувати шнур живлення. Забороняється притискати його важкими предметами, перекидати через металеві елементи та засовувати у вузькі проміжки за приладом або між іншими меблями.
- Не блокуйте вентиляційні отвори.
- У разі виявлення диму слід вимкнути прилад або відключити його від мережі та закрити дверцята, щоб загасити полум'я. Нагрівання напоїв у мікрохвильовій печі може спричинити відстрочене кипіння, тому слід бути обережними під час поводження з посудом.
- Вміст пляшок для годування та баночок з їжею для немовлят слід перемішати або струсити, а перед



- споживанням слід перевірити температуру, щоб уникнути опіків.
- Під час виймання контейнерів з приладу слід бути обережним, щоб не зрушити обертовий таріл.
  - Яйця в шкаралупі та цілі яйця, зварені круто, не слід нагрівати в мікрохвильових печах, оскільки вони можуть вибухнути навіть після завершення нагрівання.
  - Через 15 хвилин після підключення до електромережі без подальшого використання або після завершення приготування пристрій перейде в режим очікування . Споживана потужність у режимі очікування не перевищуватиме 0,8 Вт.

### **Встановлення та налаштування приладу**

- Прилад слід розпакувати та перевірити на наявність пошкоджень, отриманих під час транспортування. У разі виявлення пошкоджень не підключайте прилад до мережі живлення.
- Навколо пристрою слід залишити достатню кількість вільного простору. Пристрій слід встановлювати на рівній поверхні.
- Не слід встановлювати пристрій у приміщеннях, де можливі витoki легкозаймистих газів.
- Захищайте пристрій від впливу атмосферних умов. Не піддавайте його дії сонячних променів, дощу, снігу, пилу або надмірної вологи.
- Не встановлюйте пристрій за декоративними дверцятами меблів.
- Пристрій є автономним і не може бути вбудований у меблі або шафи.
- Закриття отворів елементами меблів або встановлення пристрою поблизу джерел тепла та під прямими сонячними променями може призвести до його перегріву та неправильної роботи.
- Щоб підготувати виріб до використання, ознайомтеся з інформацією в цій інструкції з експлуатації та інструкціями з установки, а також переконайтеся, що електроустановка відповідає вимогам. Якщо це не так, слід викликати



кваліфікованого фахівця для виконання необхідних ремонтних робіт. Відповідальність за виконання цих дій несе користувач.

- Якщо плита не використовується, переконайтеся, що її ручки завжди знаходяться в положенні «0» (стоп).
- Розетка живлення повинна бути легкодоступною після встановлення.
- Якщо настінна розетка ослаблена, не підключайте до неї штекер шнура живлення.

### **Технічне обслуговування та чищення**



#### **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Для чищення скляних дверцят та інших поверхонь не використовуйте абразивні засоби для чищення або скребки. Вони можуть подряпати поверхню, що може призвести до розбиття скла дверцят або пошкодження поверхні.

- Перед чищенням, технічним обслуговуванням або заміною освітлення відключіть прилад від мережі.
- Для чищення використовуйте м'яку ганчірку та м'які миючі засоби, призначені для кухонної техніки.
- Прилад не можна чистити за допомогою пароочисника.
- Не використовуйте легкозаймисті спреї, бензин, кислоти або відбілювачі для чищення внутрішніх частин.
- Для видалення сторонніх речовин або пилу з контактів штекера шнура живлення слід використовувати чисту, суху ганчірку. Для цього не слід використовувати мокру або вологу ганчірку.
- Недотримання чистоти плити може призвести до погіршення стану поверхні, що може негативно вплинути на термін служби приладу та спричинити небезпечну ситуацію.
- Необхідно обов'язково стежити за чистотою захисного екрану магнетрона (невеликої пластинки зі структурою слюди, розташованої на бічній стінці всередині камери). Накопичення на ній жирових відкладень або залишків їжі призводить



до іскріння, прогорання отворів у корпусі та постійного пошкодження приладу, що не підлягає ремонту в рамках гарантії.


**ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Щоб запобігти розбиттю скляної тарілки внаслідок термічного шоку, не слід обливати її холодною водою відразу після закінчення роботи приладу. Перед миттям або зануренням у воду слід почекати щонайменше 20 хвилин, доки тарілка самостійно охолоне.

**Електромагнітна сумісність**

Прилад призначений для використання в побуті. Встановлення та експлуатація повинні здійснюватися відповідно до цієї інструкції. Несанкціоновані модифікації конструкції, використання неоригінальних шнурів живлення або втручання в електричну схему можуть спричинити електромагнітні перешкоди та втрату відповідності вимогам ЄС.

**Охорона навколишнього середовища та утилізація**

Пристрій відповідає директиві 2011/65/ЄС (RoHS) щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні. Матеріали, використані в цьому пристрої та позначені символом,  придатні для переробки.

Пристрій відповідає директиві 2012/19/ЄС (WEEE) щодо відпрацьованого електричного та електронного обладнання. Продукт позначений символом перекресленим контейнером, що інформує про обов'язок селективного збору.



## ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ



Символ на виробі або на його упаковці вказує, що цей виріб не можна вважати побутовими відходами. Натомість його слід здати до відповідного пункту збору для переробки

електричного та електронного обладнання. Забезпечення правильної утилізації цього виробу допоможе запобігти потенційним негативним наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людей, які можуть бути спричинені неналежним поводженням з цим виробом. Для отримання більш детальної інформації щодо утилізації цього виробу слід звернутися до місцевих органів влади, компанії, що займається утилізацією відходів, або до магазину, в якому було придбано виріб.

Проектування, виробництво та продаж цього пристрою відповідають вимогам безпеки, визначеним у відповідних нормативних актах Європейського Союзу, зокрема:

- Директива 2014/35/ЄС (LVD),
- Директива 2014/30/ЄС (EMC),
- Директива 2011/65/ЄС (RoHS),
- Директива 2012/19/ЄС (WEEE).

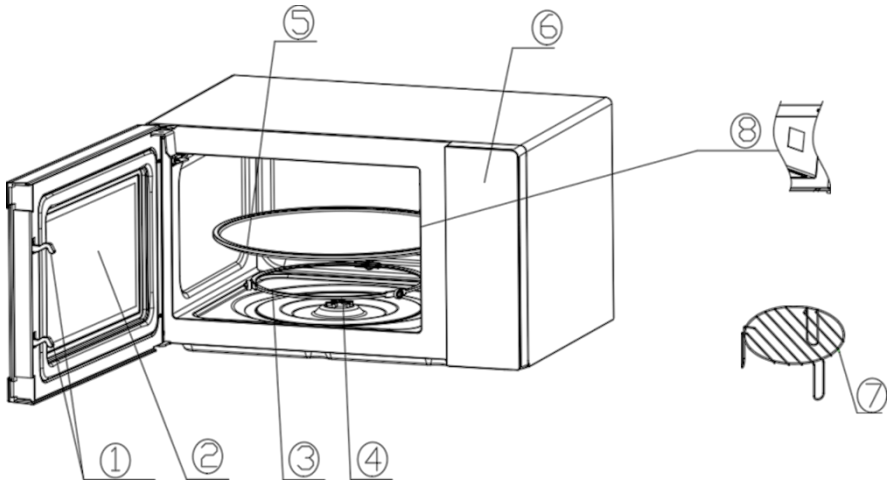


Пристрій було випробувано відповідно до відповідних гармонізованих стандартів, зокрема EN 60335-1 та EN 60335-2-25.

- i** Технічні дані можуть бути змінені без попередження у зв'язку з модернізацією конструкції пристрою. Малюнки в цій інструкції мають
- i** схематичний характер і можуть не відповідати фактичному зовнішньому вигляду пристрою.
- i** Значення, вказані на маркуванні пристрою або в документації, що поставляється разом з ним, були отримані в лабораторних умовах відповідно до відповідних стандартів. Ці значення можуть відрізнятися залежно від використання продукту та умов навколишнього середовища.

|                        |               |
|------------------------|---------------|
| Модель:                | KFMO 2380 EGB |
| Номинальна напруга:    | 230 В~        |
| Частота:               | 50 Гц         |
| Номинальна потужність: | 800 Вт        |
| Потужність гриля:      | 1000 Вт       |
| Ємність:               | 23 л          |

## 2. О ЛЯД ПРИСТРОЮ



### ЕЛЕМЕНТИ ПРИСТРОЮ

1. Блокування дверцят
2. Віконце для огляду
3. Поворотне кільце
4. Ось обертання (привід)
5. Поворотний диск
6. Панель управління
7. Решітка для гриля
8. Захисний кожух магнетрона (міка-пластина)

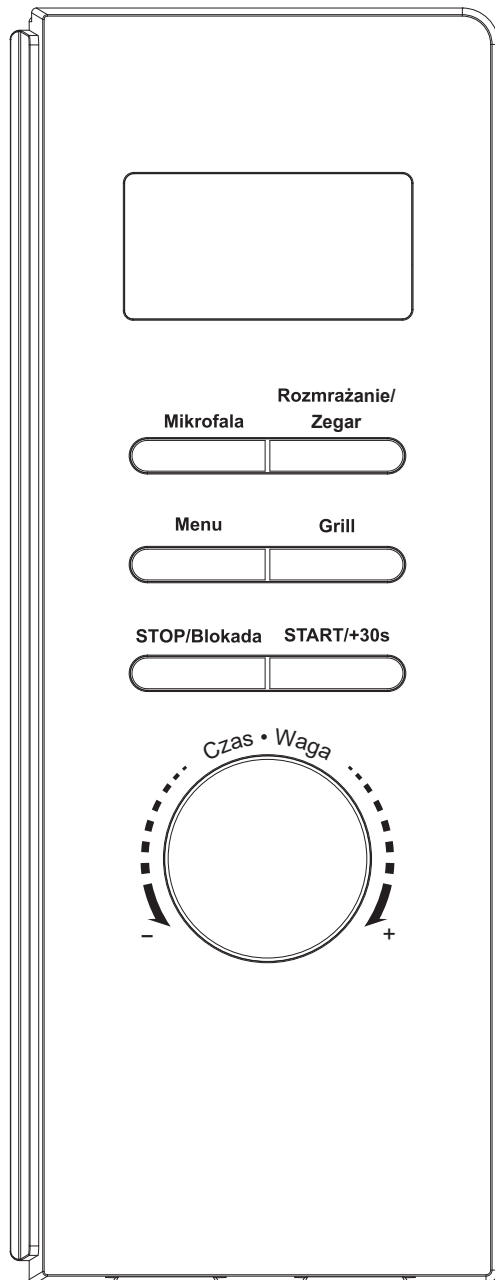
**УВАГА:** Ніколи не знімайте захисний кожух мікрохвильової печі.

### ПЕРЕД ПРИГОТУВАННЯМ

Дисплей загориться після підключення до мережі, а потім перейде в режим очікування і покаже 1:00.

Через 15 хвилин після підключення до електромережі без подальшого використання або після завершення приготування пристрій перейде в режим очікування.

### 3. ПАНЕЛ УПРАВЛІННЯ



## 4. ФУНКЦІ ПРИСТРОЮ

### ФУНКЦІЯ МІКРО ВИЛ

Прилад має п'ять рівнів потужності мікрохвиль: 100P, 80P, 50P, 30P та 10P.

Натискайте кнопку «Micro.» кілька разів, щоб вибрати потрібний рівень потужності.

Поверніть ручку, щоб встановити час приготування. Діапазон регулювання часу становить від 0:10 до 60:00.

Після налаштування часу приготування натисніть кнопку «START/+30s», щоб розпочати роботу.

Звуковий сигнал (зумер) сповістить про завершення роботи приладу.

| Рівень потужності          | Вихідна потужність | Застосування  |
|----------------------------|--------------------|---|
| ВИСОКИЙ (High)             | 100                | Швидке та точне приготування та підігрівання.           |
| СЕРЕДНЬО-ВИСОКИЙ (M. High) | ≈80                | Швидке приготування та підігрівання страв.              |
| СЕРЕДНІЙ (Med)             | ≈50                | Приготування на пару та повільне приготування страв.    |
| СЕРЕДНЬО-НИЗЬКИЙ (M. Low)  | ≈30                | Розморожування продуктів та розтоплення масла/шоколаду. |
| НИЗЬКИЙ (Low)              | ≈10                | Підтримка температури страв (підтримка тепла).          |

- Максимальний час, який можна встановити, становить 60 хвилин.
- Ніколи не використовуйте решітку для гриля під час приготування в мікрохвильовці.
- Ніколи не використовуйте порожню піч.
- При максимальній потужності мікрохвиль піч автоматично знизить потужність через деякий час приготування, щоб продовжити термін служби приладу.
- Якщо страву потрібно перевернути під час роботи приладу, натиснути кнопку START/+30s один раз, і запрограмована процедура приготування продовжиться.
- Якщо ви маєте намір вийняти страву до закінчення запрограмованого часу, вам потрібно один раз натиснути кнопку STOP/BLOKADA, щоб скасувати запрограмовану процедуру та уникнути ненавмисного запуску при наступному використанні.

## ФУНКЦІЯ РОЗМОРОЖУВАННЯ

Прилад пропонує два режими розморожування: dEF1 та dEF2.

dEF1: розморожування за вагою.

dEF2: розморожування за часом.

Натисніть кнопку [Розморожування/Годинник], щоб вибрати режим за вагою або часом — на дисплеї з'явиться відповідно символ «dEF1» або «dEF2».

Поверніть ручку, щоб встановити вагу продуктів або час розморожування.

Для режиму dEF1 діапазон ваги становить від 100 до 1500 г.

Для режиму dEF2 діапазон часу становить від 0:10 до 60:00.

Після налаштування ваги або часу натисніть кнопку «START/+30s», щоб розпочати роботу.

Звуковий сигнал повідомить про завершення процесу.



### ВАЖЛИВО!

У режимі розморожування за вагою (dEF1) прилад видасть звуковий сигнал під час роботи, щоб нагадати про необхідність перевернути страву на інший бік.

Рекомендації щодо розморожування страв:

|      |  |
|------|--|
| dEF1 | Для розморожування, діапазон ваги від 100 до 1500 г. |
|------|--|

|      |  |
|------|--|
| dEF2 | Для розморожування, діапазон часу від 0:10 до 60:00. |
|------|--|



### ВАЖЛИВО!

- Необхідно перевертати продукти під час роботи, щоб отримати однорідний результат.
- Зазвичай розморожування триває довше, ніж приготування.
- Якщо продукти можна розрізати ножем, процес розморожування можна вважати завершеним.
- Мікрохвилі проникають на глибину близько 4 см у більшість продуктів харчування
- Розморожену їжу слід спожити якомога швидше, не рекомендується класти її назад у холодильник і повторно заморозувати.

## НАЛА ТУВАННЯ ОДИННИКА

У режимі очікування натисніть і утримуйте кнопку «Розморозування/Годинник» більше 3 секунд, щоб перейти в режим налаштування годинника. На дисплеї почнуть блимати цифри години.

Встановіть правильний час, обертаючи ручку.

Після налаштування години коротко натисніть кнопку «START/+30s», щоб підтвердити вибір і перейти до налаштування хвилин.

Встановіть хвилини, обертаючи ручку.

Після налаштування хвилин знову коротко натисніть кнопку «START/+30s», щоб підтвердити та вийти з режиму налаштувань.

## АВТОМАТИЧНІ ПРО РАМИ

Прилад має вісім автоматичних програм (позначених від А.1 до А.8): картопля, макарони, піца, попкорн, овочі, напої, м'ясо та риба.

Натискайте кнопку «Menu» кілька разів, щоб вибрати потрібну автоматичну програму. На дисплеї з'являться символи від А.1 до А.8.

Поверніть ручку, щоб вибрати розмір порції (вагу/кількість) для даного меню. На дисплеї з'явиться відповідне значення.

Після вибору розміру порції натисніть кнопку «START/+30s», щоб розпочати роботу.

Звуковий сигнал повідомить про завершення роботи приладу.

| Програма | Тип      | Метод   |
|----------|----------|---|
| А.1      | Картопля | Додаткові ваги: 250 г, 500 г та 750 г.        |
| А.2      | Макарони | Доступні варіанти ваги: 50 г, 100 г та 150 г. |
| А.3      | Піца     | Доступні ваги: 200 г та 400 г.                |
| А.4      | Попкорн  | Доступна вага — 100 г                         |

|     |       |   |
|-----|-------|---|
| A.5 | Овочі | Доступні ваги: 200 г, 400 г та 600 г.   |
| A.6 | Напій | Доступні розміри порцій — 1 чашка, 2 чашки або 3 чашки, кожна приблизно 250 мл. |
| A.7 | М'ясо | Доступні варіанти ваги: 200 г, 400 г та 600 г.                                  |
| A.8 | Риба  | Доступні варіанти ваги: 200 г, 400 г та 600 г                                   |



### **ВАЖЛИВО!**

- Вважається, що температура страви перед початком приготування становить 20–25 °С. Вища або нижча початкова температура продуктів вимагатиме відповідного подовження або скорочення часу приготування.
- Температура, вага та форма страви мають істотний вплив на кінцевий результат. У разі виявлення будь-яких відмінностей від параметрів, зазначених у вищевказаному меню, слід скоригувати час приготування, щоб отримати оптимальний результат.

### **ФУНКЦІЯ РИЛ**

Прилад пропонує три режими роботи з використанням гриля: G., C-1 та C-2. Це, відповідно: гриль, комбінований режим 1 (гриль + мікрохвилі) та комбінований режим 2 (гриль + мікрохвилі).

Натискайте кнопку «Гриль» кілька разів, щоб вибрати бажаний режим. На дисплеї з'явиться символ «G.», «C-1» або «C-2».

Поверніть ручку, щоб встановити час приготування. Максимальний час, який можна встановити, становить 60:00.

Після налаштування часу натисніть кнопку «START/+30s», щоб розпочати роботу.

Звуковий сигнал повідомить про завершення роботи приладу.

|     |   |
|-----|---|
| G.  | Гриль, нагрівальний елемент буде підключений до мережі під час роботи. Він підходить для запікання тонких шматків м'яса або свинини, ковбас, курячих крилець, оскільки дозволяє отримати гарний рум'яний колір. |
| C-1 | Поєднання гриля та мікрохвильового приготування. 30% мікрохвиль та 70% гриля.   |
| C-2 | Поєднання гриля та приготування в мікрохвильовій печі. 55% мікрохвиль і 45% гриля.  |



### ПОПЕРЕДЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ

У режимі гриля всі елементи печі, а також решітка та посуд, можуть сильно нагріватися. Будьте особливо обережні під час виймання будь-яких предметів з приладу. Використовуйте товсті прихватки або кухонні рукавички, щоб ЗАПОБІГТИ ОПІКАМ.

### СТОП/БЛОКУВАННЯ

Під час налаштування параметрів: натискання кнопки «СТОП/БЛОКУВАННЯ» скасовує введені налаштування та повертає прилад у режим очікування.

Під час роботи плити: натискання кнопки «СТОП/БЛОКУВАННЯ» призупиняє (паузує) роботу приладу.

У режимі призупинення (паузи): повторне натискання кнопки «СТОП/БЛОКУВАННЯ» повністю скасовує програму та повертає прилад у режим очікування.

### START/+30S

Запуск: Після налаштування часу приготування або ваги страви натисніть кнопку «START/+30s», щоб негайно розпочати роботу.

Подовження часу: Під час роботи приладу кожне натискання кнопки «START/+30s» подовжує час приготування на 30 секунд.

## **ФУНКЦІЯ ЕКСПРЕС**

У режимі очікування, після завантаження продуктів і закриття дверцят, натисніть кнопку «START/+30s», щоб швидко увімкнути мікрохвильову піч.

За замовчуванням час роботи становить 30 секунд.

Під час роботи кожне натискання кнопки «START/+30s» додає ще 30 секунд.

Звуковий сигнал сповістить про завершення операції.

## **БАТИКОВС КА БЛОКУВАННЯ**

Ця функція дозволяє заблокувати панель керування на час чищення або щоб запобігти самостійному користуванню приладом дітьми. У цьому режимі всі кнопки (крім «STOP/BLOKADA») неактивні.

Увімкнення блокування: У режимі очікування натисніть і утримуйте кнопку «STOP/БЛОКУВАННЯ» більше 3 секунд. Блокування буде активовано.

Вимкнення блокування: Коли блокування активне, натисніть і утримуйте кнопку «STOP/BLOKADA» більше 3 секунд. Стандартні функції кнопок будуть відновлені.

## **5. ВКАЗІВКИ**

### **ВКАЗІВКИ ЩОДО ОТУВАННЯ**

#### **Розміщення продуктів**

Більш товсті частини страви слід розміщувати біля зовнішнього краю посуду, а тонші — ближче до центру, розподіляючи їх рівномірно. По можливості продукти не повинні перекривати один одного.

#### **Час приготування**

Готування слід розпочинати з короткого часу, встановленого на таймері. Після його закінчення слід оцінити стан страви та, за необхідності, подовжити час відповідно до потреби. Занадто тривале готування (перегрівання) може призвести до утворення диму та підгоряння.

### **Рівномірне приготування**

Страви, такі як курка, бургери або стейки, слід перевернути на інший бік один раз під час приготування.

Залежно від виду страви (якщо це стосується), її слід один або два рази перемішати під час роботи приладу, зсунувши інгредієнти від країв посуду до його центру.

### **Час очікування (стабілізація температури)**

Після закінчення відліку часу страву слід залишити всередині печі на відповідний проміжок часу. Це дозволяє завершити цикл приготування та поступово, рівномірно вирівняти температуру всередині продукту.

### **Перевірка ступеня готовності**

Колір і твердість страви допомагають визначити, чи вона готова. Ознаками готовності є:

- Пара, що виходить з усієї страви, а не тільки з її країв.
- Суглоби птиці легко рухаються.
- Свинина або птиця не мають слідів крові (відсутність рожевої сироватки).
- Риба непрозора і легко розпадається під тиском вилки.

### **Посуд для запікання (Browning dish)**

У разі використання посуду для запікання (типу Crisp) або самонагрівальних контейнерів під посудом завжди слід розміщувати жаростійку ізоляційну підставку (наприклад, порцелянову тарілку), щоб запобігти пошкодженню скляної обертової тарілки та кільця.

### **арчова плівка для мікрохвильових печей**

Під час приготування страв з високим вмістом жиру не слід допускати прямого контакту плівки з їжею, оскільки плівка може розплавитися.

### **Пластиковий посуд для мікрохвильових печей**

Деякі пластикові посудини (навіть ті, що позначені як безпечні для мікрохвильових печей) можуть бути непридатними для приготування страв з високим вмістом жиру та цукру. Також слід дотримуватися визначеного часу попереднього нагрівання.

## РЕКОМЕНДАЦІ ЩОДО ПОСУДУ

Наполегливо рекомендується використовувати посуд, який підходить і є безпечним для приготування їжі в мікрохвильовій печі. Як правило, для приготування їжі в мікрохвильовій печі підходить посуд із жаростійкої кераміки, скла або пластику. Ніколи не використовуйте металеві ємності для приготування їжі в мікрохвильовій печі та комбінованого приготування, оскільки це може призвести до іскріння. Ви можете скористатися наведеною нижче таблицею.

| Матеріал<br>Рекомендаці       | Мікро | ріль | Combi | Рекомендаці  |
|-------------------------------|-------|------|-------|--|
| Термостійка<br>кераміка       | Так   | Так  | Так   | Ніколи не використовуйте керамічний посуд з металевою окантовкою або глазурований. Рекомендуємо використовувати керамічні, термостійкі скляні та пластикові ємності, які витримують температуру вище 120 °C. |
| Термостійкий<br>пластик       | Так   | Ні   | Ні    | Не можна використовувати для тривалого приготування їжі в мікрохвильовій печі.   |
| Термостійке<br>скло           | Так   | Так  | Так   |  |
| Плівка з<br>полімеру          | Так   | Ні   | Ні    | Не слід використовувати її для приготування м'яса або котлет, оскільки занадто висока температура може пошкодити плівку.   |
| Решітка для<br>грилю          | Ні    | Так  | Так   | Підставка для гриля може використовуватися тільки в режимі гриля та комбінованому режимі.  |
| Металеви<br>й<br>контейнер    | Ні    | Ні   | Ні    | Не слід використовувати в мікрохвильовій печі. Мікрохвильова піч не може проникати через метал.  |
| Лак                           | Ні    | Ні   | Ні    | Слабкий. Термостійкий. Не можна використовувати для приготування їжі при високій температурі   |
| Бамбук,<br>дерево<br>та папір | Ні    | Ні   | Ні    | Слабкий<br>Стійкий до високих температур. Не можна використовувати для приготування їжі при високій температурі  |

## 6. ДО ЛЯД ТА ЧИСТКА



### **НЕБЕЗПЕКА УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ**

Перед початком чищення завжди відключайте вилку з електричної розетки. Ніколи не занурюйте прилад або шнур живлення у воду.

#### **Чищення зовнішнього корпусу**

Зовнішні поверхні: Протріть корпус м'якою ганчіркою, змоченою в теплій воді з додаванням м'якого миючого засобу. Потім витріть його насухо.

Панель керування: Будьте особливо обережні. Протирайте панель виключно злегка вологою м'якою ганчіркою. Не використовуйте надмірну кількість води та не розпилюйте спреї безпосередньо на кнопки, щоб уникнути пошкодження електроніки.

Дверцята: Регулярно чистіть віконце з обох боків та ущільнювачі, щоб видалити всі забруднення та жирові бризки. Чисті ущільнювачі гарантують герметичне закриття приладу.

#### **Чищення внутрішньо частини духовки (камери)**

Внутрішні стінки: Залишки їжі та жирові плями слід видаляти по мірі їх появи.

Накопичений жир може перегріватися, що загрожує димленням і навіть займанням.

Для чищення використовуйте вологу серветку.

Коли мікрохвильова піч використовується протягом тривалого часу, у її внутрішній частині можуть з'явитися специфічні запахи. Їх можна усунути, застосувавши один із трьох наведених нижче методів:

1. Покладіть кілька скибочок лимона в чашку, а потім нагрівайте на високій потужності мікрохвильовки протягом 2–3 хвилин.
2. Поставте в піч чашку з настоєм червоного чаю і нагрівайте на високій потужності мікрохвильовки.
3. Покладіть апельсинову шкірку в мікрохвильовку та нагрівайте на високій потужності протягом 1 хвилини.

Захисна решітка мікрохвильової печі (хвилеводу): Завжди тримайте цю решітку в чистоті (вона знаходиться на бічній стінці всередині камери). Забруднена решітка може призвести до іскріння та постійного пошкодження приладу.

**УВА А:** Ніколи не знімайте захисний кожух магнетрона.

Дно камери: Регулярно протирайте дно печі, особливо під обертовим кільцем, щоб запобігти шуму під час роботи приладу.

Аksesуари (тарілка та кільце)

Скляний обертовий тарі і кільце з роликками слід регулярно виймати і мити в теплій воді з миючим засобом для посуду.

Переконайтеся, що аксесуари повністю висохли, перш ніж встановлювати їх назад у піч.

### Видалення стійких забруднень та запахів

Якщо внутрішня частина пічки потребує освіження або видалення засохлих плям:

- a. Поставте в камеру глибоку миску, наповнену склянкою води з додаванням соку одного лимона.
- b. Увімкніть мультиварку на максимальну потужність на 5–10 хвилин. Па р а пом'якшить забруднення.
- c. Після закінчення роботи зачекайте хвилину, вийміть посуд і протріть внутрішню частину сухою м'якою ганчіркою.

### Загальні рекомендації щодо експлуатації

Засоби для чищення: Ніколи не використовуйте металеві щітки, абразивні порошки, сильні хімічні засоби або гострі предмети для чищення поверхні. Вони можуть подрпати захисне покриття камери.

Волога: Після приготування страв, які виділяють багато пари, витріть конденсат з дверцят і стінок. Це природне фізичне явище.

Робота «насухо»: Ніколи не вмикайте порожню мікрохвильову піч. Це може призвести до перегріву магнетрона та виходу обладнання з ладу.

## 7. ВИЯВЛЕННЯ ТА УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕ

| Нормальні ситуації   |  |
|--|--|
| Мікрохвильова піч заважає прийому телевізійного сигналу                            | Прийом радіо і телебачення може бути порушений роботою мікрохвильової печі. Ці перешкоди схожі на перешкоди, спричинені невеликими електричними приладами, такими як міксер, пилосос та електричний вентилятор. Це нормальна ситуація. |
| Приглушене світло плити  | Під час приготування їжі в духовці на низькій потужності світло може тьмяніти. Це нормальне явище.   |
| Пара накопичується на дверцятах, гаряче повітря виходить через вентиляційні отвори | Під час приготування їжі з продуктів може виділятися пара, яка здебільшого виходить із мікрохвильовки через вентиляційні отвори. Решта пари накопичується в прохолодних місцях, таких як дверцята мікрохвильовки. Це нормальне явище.  |
| Піч, випадково увімкнена без їжі всередині   | Забороняється вмикати піч без їжі в камері. Це дуже небезпечно.  |

| Проблема                 | Можлива причина  | Усунення проблеми   |
|--------------------------|--|---|
| Неможливо увімкнути піч. | 1. Шнур живлення неправильно вставлений у розетку.               | Вийміть вилку з розетки. Потім через 10 секунд знову вставте вилку в розетку.                                 |
|                          | 2. Перегорів запобіжника або спрацювання автоматичного вимикача. | Замініть запобіжник або скиньте автоматичний вимикач (після ремонту кваліфікованим персоналом нашої компанії) |
|                          | 3. Проблема з розеткою.  | Перевірте стан розетки, використовуючи для цього інший електроприлад.   |
| Плита не нагрівається.   | 4. Дверцята не закриті належним чином.                           | Правильно закрийте дверцята.  |

Перш ніж звертатися до сервісної служби, виконайте наступні перевірочні дії:

Поставте одну склянку води (приблизно 150 мл) у скляний посуд всередині пічки та щільно закрийте дверцята. Індикатор пічки повинен згаснути, якщо дверцята закриті правильно. Увімкніть пічку на 1 хвилину.

Чи світиться лампочка духовки?

Чи працює вентилятор охолодження? (Покладіть долоню над задніми вентиляційними отворами).

Чи обертається поворотний диск? (Диск може обертатися вправо або вліво — це цілком нормально).

Чи гаряча вода всередині плити?

Якщо відповідь на будь-яке з вищезазначених питань «НІ», слід перевірити розетку та запобіжники у домашній розподільній коробці.

Якщо і розетка, і запобіжники працюють належним чином, **ЗВЕРНІТЬСЯ ДО НАЙБЛИЖЧОГО АВТОРИЗОВАНОГО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ.**

## 8. УТИЛІЗАЦІЯ ВИКОРИСТАНИ ПРИСТРО В

Цей пристрій розроблено та виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які підлягають повторному використанню.

Символ перекресленого контейнера для відходів на виробі (рис. А) означає, що виріб підлягає селективному збиранню відповідно до положень Директиви Європейського Парламенту та Ради 2012/19/ЄС. Якщо на виробі є символ перекресленого контейнера для відходів (рис. Б), це означає, що виріб містить батареї, які підлягають селективному збиранню відповідно до положень Директиви 2006/66/ЄС Європейського Парламенту та Ради. Це позначення вказує на те, що електричне та електронне обладнання, а також батареї (якщо вони є), після закінчення терміну їх експлуатації не можна викидати разом з іншими побутовими відходами. Використане обладнання може мати шкідливий вплив на навколишнє середовище та здоров'я людей через потенційний вміст небезпечних речовин, сумішей та компонентів. Користувач зобов'язаний здавати відпрацьоване обладнання та відпрацьовані батареї (якщо вони є) до пунктів збору відпрацьованого електричного та електронного обладнання та відпрацьованих батарей (якщо вони є). Організації, що керують такими пунктами збору, зокрема ті, що збирають відпрацьоване обладнання, керують переробними підприємствами, дистриб'ютори (магазини), організації, що керують пунктами селективного збору комунальних відходів (комунальні органи), та інші суб'єкти, визначені законодавством, створюють відповідну систему передачі такого обладнання.

Правильна утилізація відпрацьованого обладнання та батарей (якщо такі є) сприяє запобіганню шкідливих наслідків для здоров'я та довкілля, що виникають через можливу наявність небезпечних компонентів в обладнанні та батареях, а також через неналежне зберігання та поводження з таким обладнанням та батареями.

Домогосподарство відіграє важливу роль у сприянні повторному використанню та відновленню, зокрема переробці, використаного обладнання, на цьому етапі формуються установки, що сприяють збереженню спільного блага, яким є чисте довкілля. Домогосподарства також є одними з найбільших споживачів дрібної техніки, і раціональне господарювання на цьому етапі впливає на відновлення вторинної сировини.



Rys. A



Li-FeS2  
Rys. B



**KERNAU**

[kontakt@gtpoland.eu](mailto:kontakt@gtpoland.eu)

Serwis Kernau  
PL: +48 22 243 70 00  
Pn 8:00 - 17:00  
Wt-Pt 8:00 - 16:00  
[serwis@kernau.com](mailto:serwis@kernau.com)